

¡DOS GOLES EN LOS TRES ÚLTIMOS MINUTOS!

# Todo fue como una fulgurante llamarada

## EL PÚBLICO SALIÓ DE LA ROMAREDA CON LOS NERVIOS ROTOS Y LA EMOCIÓN TENSADA AL MÁXIMO

...PERO EL BUEN JUEGO Y EL ENTUSIASMO DE LOS ZARAGOCISTAS, LOGRARON AL FINAL LA DIFÍCIL VICTORIA SOBRE EL LOGROÑÉS (2-0)



**E**L 0-0 en el marcador ya parecía inamovible. Todos nos resignábamos al empate que el Logroñés se nos llevaba, cuando Iriondo decidió jugar la baza final, la baza de la sorpresa, sustituyendo a Duñabeitia por Oliveros, el hombre que tiene clase para infiltrarse y que sabe jugar para la cabeza del airete.

Con su centro medido, a la cabeza de Ocampos y convertido en gol estalló la alegría de las gradas. Todo fue como una llamarada que prendió la inspiración de dos futbolistas que con su clase supieron romper un hábil dispositivo de retaguardia manteniendo durante muchos minutos de partido.

Y, ya rota la defensa irrompible, pronto llegó el segundo tanto, también obra del ariete paraguayo, como pudieron llegar otros, si el partido aun hubiera tenido más minutos que jugar.

Todo fue como una llamarada. Un gol, otro y el final del partido. De un partido que por su reciedumbre y por lo incierto, recordaremos mucho tiempo.

El campo volvió a llenarse. El público vibró enardecido por la emoción del juego, y al final, con los dos goles de Ocampos, estalló la alegría, esa desconocida, que ayer volvió a estar con nosotros sobre las gradas de La Romareda, aunque al final todos saliéramos con la emoción tensada y los nervios rotos.

**ARAGON**  
expres

REPORTAJES Y COMENTARIOS

# MARCADOR de la JORNADA

## PRIMERA DIVISION

Las Palmas - Gijón	5-1
Español - At. Madrid	1-2
R. Sociedad - Betis	6-0
Málaga - Celta	1-1
Córdoba - Sabadell	4-1
Burgos - At. Bilbao	1-0
Sevilla - Valencia	2-0
Coruña - Barcelona	0-2
Real Madrid - Granada	4-2

## SEGUNDA DIVISION

Oviedo - Rayo Vallecano	1-0
Elche - Mallorca	0-0
Santander - Leonesa	1-1
Castellón - Cádiz	1-0
Pontevedra - Valladolid	2-2
Zaragoza - Logroñés	2-0
Jerez - Villarreal	2-2
Mestalla - Hércules	0-0
San Andrés - Ferrol	3-0
Tenerife - Langreo	0-1

## TERCERA DIVISION

**Grupo «II»**

Osasuna - Huesca	2-0
C. Sotelo P. - Moscardó	0-0
Alavés - Tudelano (suspendido)	
Plus Ultra - Getafe	0-2
Palencia - Zamora	0-1
Salamanca - Aragón	3-0
T. Avera - Eibar	2-0
At. Madrileño - S. Sebastián	2-0
Boetticher - R. Unión	3-1
C. Sotelo A. - Oberena	2-0

**Grupo «I»**

Basconia - Febril	5-0
Ensidesa - Torrelavega	3-1
Júpiter - Astillero	4-2
Bilbao At. - Lemos	2-0
Baracaldo - Turón	3-0
Caudal - Sestao	0-0
Orense - Villosa	1-0
Ponferradina - Mirandés	3-2
Compostela - Avilés	2-0
Lugo - Candas	1-0

**Grupo «III»**

Poblense - Badalona	1-0
At. Baleares - Gandía	4-2
Levante - Ciudadela	4-0
Onteniente - Caella	2-1
Terrasa - Tortosa	5-1
Tarragona - Benicarló	2-0
Gerona - Alcoyano	4-0
Algemesi - Acero	5-1
Ibiza - Barcelona	2-1
Lérida - Europa	4-0

**Grupo «IV»**

Cacereño - Murcia	1-2
Melilla - Illicitano	3-1
Linense - Eldense	3-1
Ceuta - Jaén	2-2
Olimpico - Sevilla At.	0-0
Lináres - Ceuti	2-0
Triana - At. Malagueño	2-1
Español - Portuense	1-0
Cartagena - Valdepeñas	6-0
Huelva - Badajoz	4-1

## JUVENILES (Campeonato de Aragón)

S. Casablanca - R. Zaragoza	2-1
Montecarlo - Calasanz	0-2
Oliver - Ramón y Cajal	0-2
Salvador - Valdeferro	5-0
Boscos - Juventud	2-1

## JUVENILES (Campeonato de Aragón)

Resultado de los partidos jugados el miércoles día 8.

R. Zaragoza - Montecarlo	4-0
Calasanz - Oliver	2-1
Ramón y Cajal - Salvador	1-2
Valdeferro - Boscos	3-3
Juventud - Stadium	0-1

## PRIMERA PREFERENTE

Arenas - Binefar	1-2
Ejea - Barbastro	5-0
Escatrón - Sabiñánigo	2-0
Torres - La Almunia	0-0
Fraga - Utebo	3-0
Caspe - Mequinenza	0-2
Tauste - Casetas	2-0
Calatayud - Almazán	4-3
At. Monzón - Teruel	5-2
Lamusa - Oliver	0-0

## PRIMERA REGIONAL

Boscos - Norma	3-1
Numancia - Alcañiz	7-0
Tamarite - Villamayor	2-2
Tardienta - Zaidín	4-1
Valdeferro - Gallur	2-3
San Mateo - Zuera	0-2
Calatorao - At. Huesca	0-0
Jacetanc - Grañén	6-1
Sariñena - Almudévar	4-1
Juv. Barbastro - Lecinena	2-0

Partidos suspendidos que se celebraron el miércoles día 8-12-1971.

**Grupo III**

El Gancho - H. Cortes	0-0
Aislán - Andrés Vicente	3-1
Lackey - Zetaceros	2-2

**Grupo IV**

Casetas-T - Utebo-B	1-1
Rompeolas - At. Codorniz	2-3
At. Bozada - Giner	1-0
El Alamo - San Antonio	2-5

**Grupo V**

R. y Cajal - El Volante	1-1
Torrero - San Felipe	0-3
Santa Isabel - El Baturro	0-0

**Grupo Primero**

Mallen - Illueca	1-3
Eureka - Ejea-B	5-0
Pradilla - Epila	1-0
Boquiñeni - Cariñena	2-0
Pedrola - Luceni	2-1
Remolinos - Borja	3-2
Alagón - Tauste-B	4-3
Daroca - Malón	4-1

**Grupo Segundo**

Villanueva - Cuarte	4-1
Belchite - Botorríta	5-1
Quinto - La Puebla	0-2
Sástago - La Muela	3-0
Ontinar - Fuentes	0-1
Peñaflo - El Burgo	0-3
Gurrea - Perdiguera	3-1
Pina - Alfajarín	0-0

**Grupo Tercero**

Huracán - Aislán	1-1
SPAR - Centro Gallego	0-3
H. Cortés - Universitario	1-1
S. Venecia - Lackey	1-5
Salvador - Zetaceros	1-2
A. Vicente - El Gancho	4-3
San Juan - Bscos-B	5-0

**Grupo Cuarto**

Rompeolas - At. Bozada	4-1
Casetas-Tusa - El Alamo	1-3
Ciclón - Estrellas Verdes	2-5
Utebo-B - La Salle	2-1
Giner - Ronillas	suspendido
Descansan: Codorniz y San Antonio.	

**Grupo Quinto**

La Paz - Montecarlo	1-1
Gran Vía - R. y Cajal	1-4
El Baturro - Torrero	4-0
Ebro - San Felipe	2-1
Santo Domingo - El Volante	2-2
S. Isabel - Arenas-B	1-3

## PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Real Madrid	13	7	5	1	21	10	19+5
2. Valencia	13	6	5	2	16	10	17+5
3. Sevilla	13	6	4	3	19	14	16+2
4. At. Madrid	13	5	5	3	18	9	15+3
5. Las Palmas	13	5	5	3	18	13	15+1
6. Málaga	13	4	7	2	14	12	15+1
7. Real Sociedad	13	5	3	5	21	20	13-1
8. Gijón	13	6	1	6	17	17	13+1
9. Burgos	13	5	3	5	13	16	13-1
10. Barcelona	13	4	4	5	10	9	12
11. Español	13	4	4	5	18	17	12-2
12. Granada	13	4	4	5	12	14	12
13. Celta	13	4	3	6	14	19	11-1
14. Sabadell	13	4	3	6	13	23	11-1
15. At. Bilbao	13	4	2	7	12	11	10-2
16. Córdoba	13	3	4	6	18	20	10-4
17. Betis	13	3	4	6	9	19	10-2
18. Coruña	13	4	2	7	9	19	10-4

## SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Castellón	13	10	2	1	22	7	22+8
2. Oviedo	13	8	4	1	13	4	20+6
3. Leonesa	14	8	3	3	23	13	19+5
4. Zaragoza	13	8	2	3	25	13	18+6
5. Elche	13	7	3	3	17	7	17+3
6. San Andrés	13	5	5	3	12	7	15+1
7. Logroñés	13	6	3	4	10	7	15+3
8. Valladolid	13	5	4	4	21	20	14
9. Rayo Vall.	13	4	5	4	10	10	13-1
10. Jerez	14	3	7	4	12	13	13-3
11. Villarreal	13	4	4	5	11	15	12
12. Pontevedra	13	3	5	5	15	17	11-3
13. Mallorca	13	3	5	5	7	10	11-1
14. Santander	13	4	3	6	11	16	11-3
15. Mestalla	13	3	4	6	10	18	10-2
16. Langreo	13	4	2	7	8	17	10-2
17. Hércules	13	3	3	7	12	13	9-3
18. Tenerife	13	2	5	6	8	10	9-3
19. Cádiz	13	4	0	9	6	17	8-4
20. Ferrol	13	1	3	9	6	25	5-7

## TERCERA DIVISION (Grupo II)

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. S. Sebastián	14	7	4	3	28	9	18+4
2. Osasuna	13	6	6	1	14	5	18+4
3. Salamanca	13	8	2	3	16	11	18+4
4. Plus Ultra	13	6	4	3	15	9	16+2
5. Getafe	13	7	0	6	19	14	14+2
6. Moscardó	13	4	6	3	13	12	14+2
7. Boetticher	13	5	4	4	16	15	14
8. Talavera	13	6	2	5	17	16	14
9. Zamora	13	5	4	4	13	14	14+2
10. Alavés	13	5	3	5	18	16	13+1
11. Aragón	13	6	1	6	12	18	13+1
12. C. Sotelo P.	13	4	4	5	13	13	12-2
13. Huesca	13	4	4	5	8	11	12
14. Eibar	13	3	5	5	14	17	11-1
15. At. Madrileño	13	4	2	7	13	13	10-4
16. Palencia	13	4	2	7	17	19	10-4
17. Tudelano	12	4	2	6	13	16	10-2
18. C. Sotelo A.	13	4	2	7	14	19	10-4
19. Oberena	13	4	2	7	12	20	10-2
20. R. Unión	13	3	3	7	7	21	9-3

## REG. PREFERENTE

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Barbastro	15	11	0	4	32	18	22+8
2. Calatayud	15	10	1	4	25	23	21+5
3. Ejea	15	10	0	5	53	16	20+4
4. Escatrón	15	9	2	4	27	19	20+4
5. Mequinenza	15	8	3	4	29	12	19+5
6. Fraga	15	7	4	4	23	11	18+2
7. Binefar	15	7	4	4	26	19	18+4
8. Monzón	15	8	1	6	29	20	17+1
9. Oliver	15	6	5	4	16	18	17+3
10. Sabiñánigo	15	6	4	5	19	19	16+4
11. Casetas	15	6	4	5	12	14	16+2
12. Tauste	15	7	1	7	26	28	15-1
13. La Almunia	15	6	2	7	21	26	14
14. Lamusa	15	6	3	6	20	22	13-1
15. Almazán	15	5	2	8	22	24	12-2
16. Utebo	15	3	4	8	13	20	10-4
17. Torres	15	3	4	8	19	40	10-8
18. Arenas	15	3	2	10	21	35	8-8
19. Teruel	15	2	3	10	17	33	7-7
20. Caspe	15	1	3	11	19	48	5-11

## PRIMERA REGIONAL

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Zuera	15	10	3	2	36	15	23+7
2. Numancia	15	8	5	2	41	22	21+3
3. Tamarite	14	8	4	2	27	14	20+4
4. Tardienta	15	8	3	4	40	24	19+3
5. Calatorao	15	7	4	4	41	14	18+2
6. At. Huesca	15	7	4	4	23	13	18+4
7. Juv. Barbastro	15	8	2	5	26	32	18+2
8. Boscos	15	7	3	5	29	26	17+1
9. Sariñena	15	7	2	6	34	23	16+2
10. Zaidín	15	7	2	6	33	26	16+2
11. Norma	15	6	4	5	36	29	16-2
12. Jacetano	15	5	4	6	19	27	14
13. Valdeferro	14	4	5	5	21	26	13-3
14. Gallur	15	4	4	7	22	32	12
15. Alcañiz	13	5	2	6	21	37	12+2
16. Almudévar	15	4	2	9	17	28	10-2
17. Lecinena	15	3	4	8	21	30	10-4
18. San Mateo	15	4	2	9	19	36	10-6
19. Villamayor	15	2	4	9	18	44	8-6
20. Grañén	15	2	1	12	20	45	5-9

## BALONMANO

### DIVISION DE HONOR

Bofarull - Picadero	16-11
Barcelona - Vallehermoso	27-11
Marcol - Egia	23-6
Sabdell - Granollers	10-10
Bidasoa - La Salle	15-11
At. Madrid - Anaitasuna	14-11

### PRIMERA DIVISION

**Grupo «II»**

B. Zaragoza - A. Logroño	17-10
Donibane - Salleko	14-10
Beti Onak - San Antonio	13-10
Boscos Dimar - Don Bosco	9-11
Bierchi - Helios	31-11
Claretianos - Anaitasuna	13-9

**Grupo «III»**

D. Zaragoza - P. Segundo	7-8
Valencia - Sarria de Dalt	10-10
Roca Gavá - Paleutordera	19-12
Oar Gracia - D. Valencia	10-9
Montserrat - Dyanmus	20-12
Guillén Taty - San Quirico	20-14

### PRIMERA PROVINCIAL

Colegio Menor - A.M.I.A.M.	20-11
San Fernando - I.T.I.S.A.	15

# AYER EN LA ROMAREDA

## ...Y A CINCO MINUTOS DEL FINAL

### ALINEACIONES

Real Zaragoza, Villanova, Rico, Violeta, Vallejo, Gonzalez, Planas; Galdós, Molinos, Ocampos, Duñabeitia y Totó,  
Deportivo Logroñés: García-Fernández, Cenitagoya, Corcuera, Avila; Marín, Lavernia; Guesalaga, Mellado, Ortega, Berasategui y Hernáez.

### SUSTITUCIONES

Todas en el segundo tiempo. A los quince minutos, se retira Molinos, lesionado y entra García Castany. A los veintinueve, se va Duñabeitia y sale Oliveros. En el Logroñés, solo un cambio, a los veintiseis minutos. Marín, sufre un golpe fuerte en el encuentro con Ocampos y tiene que ser retirado, ocupando su lugar, Luisi.

### AMBIENTE

De gala. Extraordinaria expectación. En lo que va de temporada el lleno más importante, aunque no se agotaron todas las localidades, pero faltó poco. Un millón, trescientas cincuenta mil pesetas de taquilla. Y dos nuevos puntos. Total: Jornada completa y redonda. ¡Ya era hora! ...

Tarde fría pero soleada, con escaso viento. Terreno de juego en buenas condiciones. Entrega de banderín, por parte del Zaragoza al Logroñés, que visitaba por primera vez el estadio Municipal de La Romareda. Elige campo el Zaragoza que lo hace de espaldas al sol.

Numerosos seguidores del conjunto riojano en las gradas que pusieron la nota colorista a un encuentro de rivalidad regional, animando incesantemente a su equipo con pancartas, banderas roji-blancas y gritos de aliento. Los seguidores zaragocistas no se quedaron atrás en este aspecto y apoyaron lo suyo sin pausa ni tregua. Y en medio de todo, respeto mutuo, deportividad y camaradería. ¡Como debe ser!

### GOLES

El primero, a los cuarenta minutos del segundo tiempo. Ataque del Zaragoza por la banda derecha. Recoge Oliveros, se interna, centra y Ocampos remata de cabeza al fondo de las mallas, aprovechando la indecisión del guardameta visitante que dudó en salir al despeje.

A los cuarenta y tres, recibe Violeta un balón en el centro del campo. Avanza en perpendicular hasta la línea media del conjunto riojano. Envía en profundidad sobre Ocampos que protege la trayectoria del balón, burlando la vigilancia del central Corcuera y ligeramente ladeado del marco, chuta raso muy cruzado al fondo de la red, salvando la salida de García-Fernández.

Otras muchas oportunidades de gol que fueron malogradas, a lo largo del encuentro. Pudieron marcar Galdós, Totó, el mencionado Ocampos y Oliveros. El Logroñés, aunque escasa, tuvo también dos o tres ocasiones buenas. Una de ellas, sobre todo, cuando el Zaragoza acababa de conseguir su primer gol.

### ARBITRO

El Sr. Campillo del colegio murciano. Mal. No vio nada en las áreas, donde hubo un par de faltas sancionables por empujones clarísimos a Ocampos y Duñabeitia. Consintió sobre todo en la segunda parte, que los riojanos perdiesen descaradamente el tiempo, arrojando balones largos a las bandas y fingiendo lesiones, sin llamarles la atención. Casi al final enseñó tarjeta blanca de amonestación al defensa lateral izquierdo Avila, y se equivocó en la apreciación de diversas jugadas. Juicio negativo, que no debemos pasar por alto, ni siquiera cuando la victoria se ha consumado, porque una cosa nada tiene que ver con otra.

### ESQUEMA TACTICO: EL CLASICO CUATRO-TRES-TRES

En teoría, claro. La práctica fue otro cantar. Porque el Zaragoza atacó más y su rival se vio obligado a retrasar mayor número de hombres. El Logroñés dejó en punta de ataque, a los extremos Guesalaga y Hernáez con el ariete Ortega. Rápidos en el contraataque en las parcelas centrales. Lentos, desdibujados y sin disparo a puerta, en las inmediaciones del área zaragocista. Vallejo, Rico y González, fueron sus marcadores y lo hicieron bien sin grandes agobios. Violeta, hombre libre, fue un atacante más, de manera especial en la segunda parte. Mientras que el "libre" riojano Marín se veía obligado a desarrollar una labor ingente, agotadora, taponando brechas a derecha e izquierda y saliendo al paso del internacional zaragocista en numerosas ocasiones.

En el centro tuvieron mayor poder Planas, Molinos y Duñabeitia que casi siempre fueron perseguidos y escasamente perseguidores de Lavernia, Mellado y Berasategui. Y delante, Galdós tuvo delante a Avila, Ocampos a Corcuera y Totó a Cenitagoya. Los cambios, no variaron el dispositivo, apenas. García Castany se movió por el centro como lo hizo Molinos. Y al salir Duñabeitia, Galdós se cambió a la izquierda, dejando a Oliveros el ala derecha y situándose por el centro, Totó. En el Logroñés la retirada de Marín dio entrada a Luisi, otro hombre de cierre.

Inicialmente pues, un cuatro-tres-tres en ambos. Con la pelota en juego, marcada tendencia defensiva, en los riojanos y ataque más nutrido por parte de los zaragocistas.

### EL PARTIDO

Emocionante y competido. Caracteres que el público intuye, adivina, antes de que comience el juego. Las rivalidades regionales próximas tienen siempre ese sabor y colorido que nunca decae. Exceso de nervios en los graderíos y en el terreno de juego. Todo dentro de la mayor deportividad. Y lo bueno del caso, es que pese al sufrimiento colectivo soportado a lo largo de ochenta y cinco minutos tensos! es éste, el fútbol que gusta, arrastra, apasionado y crea ambiente. Fútbol que levanta las masas, que hace vibrar por los colores sentidos. Para el aficionado, nada mejor.

### EL LOGROÑÉS, UN EQUIPO FERREO Y CORAJUDO, PERO ...

Sus intenciones eran claras. El preparador riojano lo dijo. Prefiero causar mala impresión y puntuar, en lugar de elogios tras la derrota. Y bajo esa premisa, montó un dispositivo defensivo férreo, que estuvo a punto de darle buen resultado. Luchando con coraje y movilidad. Marcando muy encima de los contrarios que casi nunca pudieron controlar la pelota con holgura. Su conjunto corajudo, con moral combativa y enorme despliegue físico, que mantuvo su portal imbatido hasta cinco minutos antes del final. Un auténtico "acorazado" que resistió sin quebraduras importantes los continuos asaltos de la "infantería" rival que tampoco dió tregua en ningún instante atacando en oleadas sucesivas tanto por el frente como por los flancos. Una hermosa lucha de poder a poder, en la que los riojanos demostraron las cualidades que lo han situado en los primeros lugares de la clasificación general, basados en un sistema, que, hasta ayer, les había dado resultados óptimos como lo demuestra el hecho de haber encajado solamente cinco goles, siete con los dos conseguidos por el Zaragoza.

Su debilidad está delante, donde los hombres de vanguardia son escasamente peligrosos y contundentes a la hora de hacer goles. Es su "talón de Aquiles". Lógico y normal, porque de ser tan positivos como sus compañeros de zaga, nos hallaríamos ante todo un señor equipo, con grandes posibilidades.

Sin grandes valores individuales, gustó la potencia y el ensamblaje del Logroñés que resulta escasamente vulnerable por la entrega generosa de todos sus hombres, al servicio del bien común. Sacrificándose al límite y libres de un virus pernicioso: Los

# ¡GOL! ¡GOL!



"divos" que no existen en su plantilla.

Un "pero" que poner. Su limitación ofensiva. Jugar a no perder es hacer méritos a la derrota. Y lo decimos por convicción propia. Porque hemos visto al Zaragoza en muchos desplazamientos tener aspiraciones de empate y terminar vencido. Si el Logroñés se conforma con una buena clasificación al final del torneo ese sistema le será útil. Pero para aspirar a plaza de ascenso, hace falta algo más que, por lo que vimos, o no tiene o... lo sacrifica en aras de una prevención que casi nunca da resultados positivos.

A La Romareda vino a no perder... y en el pecado de su conservadurismo se llevó la penitencia de dos soberbios goles que tardaron en llegar... pero que llegaron, que a fin de cuentas, es lo que importa. Y además muy justamente y puestos en la razón de unos merecimientos sobrados por parte de sus rivales.

### EL ZARAGOZA "MUY PUESTO" EN SEGUNDA

Esta tarde, han jugado al ritmo que requiere este grupo en el que sobran tecnicismos y hay que hacer grandes derroches de sacrificio y entrega constante de principio a fin sin desamayar ni un solo instante. Teniendo delante, un auténtico "acorazado", la infantería aragonesa atacó y cañoneó continuamente resquebrajando al final, un dispositivo táctico de gran peso específico. Luchando y disputando cada balón con igual o mayor ardor que el adversario. Haciéndolo siempre así, es difícil que no llegue la victoria. Y si por casualidad alguna vez da la espalda —como estuvo a punto de suceder ayer— aceptarla como un accidente lógico y normal en fútbol, pero con la certeza de haber trabajado hasta el límite, que es lo que quiere y desea el socio, el aficionado, el hincha del club.

### UN CAMBIO QUE FUE DECISIVO: LA ENTRADA DE OLIVEROS

Lo esperábamos todos, tras el descanso. El Zaragoza que se entregaba con pasión, fallaba por las alas, donde Totó cañoneaba en exceso sin profundidad y Galdós se sentía incómodo en un puesto en el que su rendimiento baja considerablemente. ¡Por fin! Iriondo se decidió. Quizá en el límite de tiempo. Posiblemente, un poco después hubiese sido demasiado tarde; El caso es que lo hizo, afortunadamente. La entrada de Oliveros, descongestionó el centro y comenzó a abrir la brecha en un flanco que hasta entonces se había mantenido inexpugnable. De las botas de Oliveros salió el centro medido que encontró la cabeza rematadora de "Felipe" y el gol subió al marcador. Y en plena desorientación contraria, con un Logroñés que acusaba ya el tremendo desgaste físico realizado y que vió hundida su moral con el tanto mencionado, encajó otro más, obra también de "Felipe" a pase de Violeta, cambiando en el breve espacio de tres minutos, la decoración de un encuentro que prácticamente parecía sentenciado al empate. Oliveros fue pieza clave. Por su técnica, por su velocidad y su temple. Porque jugando en La Romareda, tiene sitio en el equipo. Fuera ya es otro cantar. Otro tema a discutir. Pero no cabe duda que ayer "tenía" sitio en el equipo. Iriondo estuvo a punto de equivocarse. Y es que, lo que nunca debe hacer el buen preparador zaragocista es mantener una misma alineación, por el simple hecho de que en un determinado partido le haya dado un buen rendimiento. En fútbol sobran sentimentalismos. Ni todos los contrarios son iguales ni las circunstancias las mismas.

En Villarreal, sacó el equipo más conveniente. En La Romareda, ayer, debió hacer algún cambio, porque ante todo hay que mirar lo que al equipo le conviene más. Espero que acepte esta opinión muy personal que no pretende estar en posesión de la relativa verdad que impera en el fútbol.

### LA DEFENSA MENOS GOLEADA FRENTE A LA DELANTERA MAS GOLEADORA

Era otro de los grandes atractivos de la jornada de ayer. El Logroñés acudía con vitola de equipo inexpugnable. Con solo cinco goles encajados. El Zaragoza, tras los tres tantos de Villarreal, saltaba al césped como la vanguardia más eficaz del grupo de Segunda.

De esta bella y porfiada confrontación, salió victoriosa la delantera del Real Zaragoza que, aunque no pudo lograrlo hasta casi el final, hizo encajar dos goles de categoría que hicieron vibrar al público de La Romareda.

Y a fé, que tanto unos como otros, pusieron bien de manifiesto las virtudes que avalan sus merecimientos.

### PUNTO FINAL: TENDREMOS QUE SEGUIR SUFRIENDO

A la Romareda vendrán todos con la misma obsesión. Con sistemas ultra-defensivos. Hasta ahora, con más o menos apuros, se han salvado los escollos. El de ayer, de gran importancia. Los seguidores zaragocistas sufrieron mucho. Al final tuvieron la compensación de una alegre victoria, que costó sangre, sudor y lágrimas. Muchos corazones latieron desacompañadamente. Entre ellos, el del Presidente del Club. Y será bueno, que vayamos haciéndonos a la idea de que volverá a repetirse en muchas otras ocasiones más. Es el largo y costoso precio que exige una categoría que, sin duda alguna, es la más dura y peligrosa del fútbol nacional. El "peaje" que obligatoriamente hay que pagar, y pagar bien! a un equipo como el Zaragoza, que desea tener plaza en el "ascensor" que sube a Primera.

Ricardo MARTINEZ

## La voz de los que no juegan

# ...Y usted ¿qué opina?

**U**N partido no apto para cardíacos. Ya lo anunciábamos durante toda la semana. El Logroñés ha respondido exactamente a lo que sabíamos de él. Vamos a escuchar aquí la voz de los que no juegan.

**CARRASQUER: LA MARYO VIRTUD DEL ZARAGOZA, LUCHAR SIN DESCANSO,**

¡Qué buen delantero centro fué Carrasquer! Cuando se habla de delanteros inteligentes, los viejos aficionados mencionan su nombre. Aquel ariete menudo, sí. Pero imenudo ariete! Marcaba los goles, por saber jugar. José Carrasquer dice:

—El Real Zaragoza ha sido dueño del partido. Ha habido unos contraataques peligrosos del Logroñés en la segunda parte. Al retirarse lesionado Molinos, el Zaragoza ha tenido un cuarto de hora de desconcierto en el centro del campo, que la ha aprovechado el equipo riojano para darnos dos ó tres sustos. Pero como ha habido ganas y se ha luchado hasta el final, el triunfo ha llegado. Tenía que llegar. Esa ha sido hoy su mayor virtud. Ha estado excelente.

—¿Algún defecto?  
—No jugar más por las alas, que es la única forma de abrir una defensa a ultranza.

—¿Y al contrario?  
—Equipo luchador. Se saben la lección defensiva y juegan y piensan únicamente en la defensa. Carecen de idea de ataque. Solo al final han dado unos asaltos peligrosos al área zaragocista. Cuando no quedado Marín suelto, sin que se le marcara. Pero hubiese sido injusto que puntuase hoy en "La Romareda".

—Visto así. De verdad, de verdad: ¿ascenderá el Zaragoza?

—Pienso que sí. Si juegan con interés, tienen clase y jugadores de refresco tan buenos como los titulares.

—Que lo diga Oliveros ¿verdad?

—Así es.

**FATAS: EL ZARAGOZA HA TENIDO MALA SUERTE EN JUGADAS DE GOL**

Don José Fatas Cebrián, fué jugador de fútbol. Arbitro de los buenos. Y también presidente del Colegio Aragonés de Arbitros de Fútbol.

—No ha habido juego muy brillante. Los dos equipos se jugaban hoy mucho más de lo que parece. El Zaragoza ha demostrado que tiene más fútbol. Y le he encontrado escaso de remate. También es cierto que ha tenido mala suerte en algunas jugadas clave. En jugadas de gol. Ya en la primera parte el Zaragoza ha debido conseguir un par de goles. Ha hecho méritos para ello. Y espero que mejore su juego. Así ascenderá a Primera División.

—¿Cuál es su mérito de hoy? ¿y su defecto?

—Su afán de victoria, su entusiasmo. Su defecto nerviosismo en alguna fase de la segunda parte. Y quizá algún jugador rindiere más colocado en otro sitio. A García Castany como a Duñabeitia no les veo para enfrentarse a éstos equipos duros y fuertes.

—¿Oliveros es un "guerrillero"?

—Pero su clase, por lo menos visto en La Romareda, ha suplido otros defectos. Y hoy le he visto acertado. El gol de cabeza de Ocampos ha sido un centro estupendo.

—¿Qué le pareció el Logroñés?

—Duro e incómodo. Ha venido a hacer su partido.

—¿Y el árbitro?  
Se sonríe. No quiere decir nada. ¿Para qué? El público ha dicho bastante.

**MARIANO MEDINA: FRIO EN LA CALLE Y ALTA TEMPERATURA EN "LA ROMAREDA"**

Don Mariano Medina es un conocido industrial de nuestra ciudad. Amante de su Zaragoza. Lo mismo cuando se encuentra en nuestra aquí que en Venezuela. No es "el



hombre de tiempo". Pero ¿zaragocista? Hasta la estratosfera.

—¿Sería tan amable Marino Medina de decirnos "la temperatura" del partido?

—¡Frio en la calle! ¡Mucho frío! ¡Y alta temperatura en "La Romareda"! ¿Se ha fijado como entraban los del Logroñés? Con la "leña" que había... ¡alta temperatura!

—¿Y los nuestros?  
—No se han quedado atrás la mayor parte de ellos. Por eso se ha ganado. Con toda justicia. Lo mejor del

Zaragoza ha sido su espíritu de lucha. Quizá la posición de alguno de sus hombres no haya sido la mejor. Pero el resultado ha sido justo. Y merecedor de mayor tanteo desde la primera parte. Si Ocampos ha perdido algún gol al principio, luego ha marcado dos. Que está bien. ¡Muy bien! El final ha sido

apoteósico. A los zaragocistas partidos como éste nos encantan. La afición así aumenta.

—¿Fuerte equipo el contrario?

—Sí. Fuerte equipo. A romper la jugada y lo que sea.

**GOZALO: EL LOGROÑÉS SE CIERRA MUCHO Y BIEN**

Un delantero centro que se destapó en el Huesca y que fichó el Real Zaragoza estaba en "La Romareda". Gozalo ha venido a ver el emocionante partido. Al final, el jugador que tenía especialidad en abrir las defensas contrarias, daría su opinión.

—El Logroñés es un equipo que se cierra mucho. Y esto lo hace bien. Es difícil marcarle goles. Tiene que ser a base de extremos que envíen juego preciso a los hombres de vanguardia. Jugar rápido y dando siempre la

cara. Ha sido siempre la mejor condición del fútbol.

—¿Y el Zaragoza?

—Ha puesto ganas de principio a fin del partido. Así es como se puede ganar. Hay buenos jugadores en su plantilla. Y está respondiendo en la Liga como todos esperan.

—¿Le ha gustado?  
—Sí. Creo que irá a más. Y la afición con éstos partidos se anima, y aumenta.

**CESAREO REMON, PRESIDENTE DEL LOGROÑÉS**

Serio. Sin perder la serenidad. Correcto. Tantas horas de vuelo en esto del fútbol. Claro que no le ha gustado perder. Pero el fútbol es así.

—Se ha notado la baja de Marín. Y Corcuera no ha actuado después de la lesión normalmente. Es lógico que en la segunda parte lo acusara nuestro equipo.

—¿Aspiran al ascenso?  
—¡No por Dios! Con mantenernos bien clasificados estaremos satisfechos.

—Usted ha visto a Castellón y al Zaragoza. ¿Cuál le ha gustado más?

—La primera parte de Castellón fué superior. En la segunda parte el Logroñés lo dominó por completo no mereció perder el partido. No obstante, el Zaragoza tiene un equipo. Y lógicas aspiraciones. Ha luchado y ha vencido.

—Los goles del Zaragoza han sido por méritos del equipo aragonés ó por defectos de la defensa riojana?

—Ya le he dicho que nuestras bajas se han notado. Nos ha sucedido en otros encuentros algo parecido. Estando casi con algo positivo en nuestro favor, se han perdido los puntos. Cuando parecía que terminaba el partido con algo provechoso, para el Logroñés... ¡estas cosas del fútbol! ...

Don Cesáreo Remón, es un presidente que vive con los pies en la tierra, y no pretende ascender a Primera División. Solo mantenerse en Segunda bien clasificado.

De jugar como lo han hecho contra el Zaragoza, creemos que el Logroñés se mantendrá dignamente. Así se lo hemos dicho. Sinceramente.

ya hay nieve en **FORMIGAL**



**SALIENT DE GALLEGO**  
**PIRINEO ARAGONES (HUESCA)**  
**ALTITUD 1.500-2.350 M.**

**TELEGABINA**  
12 REMONTES MECANICOS  
PISCINA DE AGUA CALIENTE  
RESTAURANTES, DISCOTECA  
DOS RATRAC, ETC.

**CURSILLOS SEMANALES DE ESQUI DESDE 2800 PTS.**

durante todas las semanas de la temporada excepto navidades y semana santa

a cargo de la Escuela Española de Esqui

COMPRENEN:

- PENSION COMPLETA EN EL HOTEL ELEGIDO
- USO ILIMITADO DE REMONTES MECANICOS
- CLASE DIARIA DE ESQUI

INFORMACION Y RESERVAS EN EL HOTEL ELEGIDO O EN SU AGENCIA DE VIAJES

H\*\*\*\* 4.100 Pts.  
**FORMIGAL**  
Tel. 26 y 27

HR\* 3.300 Pts.  
**Nieve-Sol**  
Tel. 13

H\*\* 3.500 Pts.  
**Eguzki Lore**  
Tel. 57

HR\*\* 3.400 Pts.  
**Peña-Blanca**  
Tel. 26 y 27

H\* 3.350 Pts.  
**TIROL**  
Tel. 36

H\*\* 2.800 Pts.  
**Balaitus y FORATATA**  
Tel. 26

Zaragoza recobró su calor

# Volvieron las horas calientes de los días grandes...

**A**YER en Zaragoza, se volvieron a vivir las horas calientes y bulliciosas, que hace unos cuantos años, en la época de los Magníficos, se repetían cada dos semanas, cada vez que alguno de los equipos punteros de la Primera División llegaba hasta La Romareda.

Ayer, como entonces, fueron millares las gentes que desde su tierra viajaron hasta Zaragoza siguiendo a su equipo; ayer, como entonces, las cafeterías y los bares se convirtieron en improvisados ateneos futbolísticos; ayer las calles zaragozanas volvieron a saber del gran espíritu de los hombres de Andosilla que aglutinados en Charanga venían para ayudarnos a solventar un partido de compromiso... con el sonar de su música y los gritos de sus gargantas.

Y llegó la hora del partido con más apasionamiento que nunca. En las gradas de La Romareda las dos aficiones acudieron al reto de un duelo de 90 minutos. La incertidumbre y el suspense fueron creciendo a medida que transcurría el tiempo reglamentario. ¿Quién ganaría? Eso se preguntaban la hinchada riojana y la zaragocista. Los 22 hombres del césped estaban haciendo un gran partido y la emoción iba en aumento.

La respuesta la daría Ocampos

al marcar en los últimos 5 minutos dos goles que hicieron moverse hasta las piedras de La Romareda. El Zaragoza en una tarde "magnífica" hizo que los miles de aficionados creyeran revivir uno de aquéllos días "magníficos" en los que en el verde, se deslizaban primorosamente, Canario, Santos, Marcelino, Villa y Lapetra.

Al acabar el partido por los pasillos del estadio el "climax" era de incontenible alegría y de sólida esperanza en el ambicionado ascenso del Zaragoza. Allí nos encontramos con Don Antonio Joven, propietario del Hostal "Los Tres Marqueses", de reconocido prestigio nacional, don Luis Mariscal, el Dr. San. y el delegado de Apuestas Mutuas Sr. Ruiz, grandes seguidores de su equipo.

Con ellos comentamos las incidencias del partido. A nuestra pregunta sobre el número de logroñeses que se habían desplazado hasta nuestra ciudad nos dieron la cifra aproximada de cuatro a cinco mil. Todos ellos coincidían en que el motor del Zaragoza había sido Oliveros "porque la delantera no tenía mordiente".

En fin, que ayer después de tantas horas inciertas y cuajadas de decepciones, volvieron las horas calientes de los días grandes.

DABAN GOZO LOS GRADERIOS....



El entradón se presentía. La Rioja se volcó en Zaragoza acompañando a su Club Deportivo Logroñés y ya desde ayer tarde fueron muchos los seguidores logroñeses que animaron con su presencia las calles de Zaragoza.

Esta mañana las taquillas registraron una abundante clientela, como en los inolvidables días grandes del fútbol zaragozano. Luego, a la hora de comenzar el partido, La Romareda registraba un casi lleno como hacía mucho tiempo no veíamos.

Se calcula que fueron unos tres mil los riojanos llegados a Zaragoza para presenciar el partido. Pero también fueron muchos los aficionados de la provincia que volvieron a desplazarse a Zaragoza para ver jugar a nuestro primer equipo.

Daba gozo ver los graderíos llenos, vibrantes de entusiasmo ya antes de dar comienzo el gran encuentro. El flamear de banderas blanquirrojas y de pancartas, era inusitado. Las peñas también daban su consabida animación a ese espectáculo que ayer volvió a ser el fútbol zaragozano sobre las gradas. Aquí los de Remolinos con su charanga haciendo la noble competencia a los de Andosilla que no quisieron perderse el gran partido y que al marcharse se despidieron, si no vienen antes, hasta el día que juegue el Oviedo.

Luego supimos que los ingresos de taquilla por el partido de ayer suponen 1.350.000 pesetas, cifra que, como se recordará, no pudo alcanzarse, ni de lejos, en la temporada anterior, jugando contra los grandes de la Primera División.

empre la mejor fútbol.

goza? esto ganas de n del partido. e puede ganar. gadores en su á respondiendo como todos

estado? ue irá a más. Y éstos partidos menta.

MON, DEL

n perder la correcto. Tiene o en esto del que no le. Na . Pero el fútbol

ado la baja de Corcuera no ha és de la lesión. Es lógico que parte lo acusara al ascenso? r Dios! Con tien clasificados fechos.

ha visto al al Zaragoza. estado más? era parte del superior. En la el Logroñés lo completo no r el partido. No Zaragoza tiene Y lógic a s la luchado y ha

del Zaragoza or méritos del onés ó por la defensa he dicho bajas se han a sucedido en entros algo ando casi con o en nuestro o perdido los o parecía que rtido con algo o, para el stas cosas del

Remón, es un vive con los tierra, y no der a Primera mantenerse en asificado.

como lo han el Zaragoza, el Logroñés se inamente. Así os dicho.



DOS GOLES AL LOGROÑES



La cerrada defensa del Logroñés, encajó en "La Romareda" uno de sus mayores tanteos en lo que va de Liga. Nadie consiguió marcarle más de dos tantos a esos enérgicos defensores. Solo el Elche pudo marcarle dos goles. Pero los riojanos dejaron también un gol en la puerta ilicitana. En "La Romareda" encajó su peor tanteo, Dos a cero y otros que pudieron entrar! Unas veces García Fernández con sus intervenciones y otras los defensas arriesgando en la jugada, sacaban todo balón peligroso. Aquí están ese portero y esos defensas. ¡Como sea! Achicando balones. Duñabeitia y Totó ven como corta un balón sin temor a ese Marin que también arropaba a los suyos. Cerrada defensa, si señor. Pero ¡dos a cero!, que no los ha conseguido más que el Real Zaragoza, hasta la fecha. Dos goles en los puntos finales.

(Foto García Luna).

## SORTEO DE NAVIDAD



LA  
CAJA DE AHORROS  
DE LA INMACULADA



SORTEA 53 PREMIOS EN METALICO  
PARA CELEBRAR ESTAS FIESTAS  
NAVIDEÑAS.

# PRIMERA DIVISION

## 33 GOLES RECORD DE LA TEMPORADA

### FESTIVAL CANARIO EN LA PRIMERA PARTE (5-1)

**LAS PALMAS, 12 (Afil).**— El club deportivo Las Palmas ha vencido al Real Gijón, en partido de primera división celebrado anoche en el estadio Insular. Al descanso se llegó con el resultado de 5 a 1 favorable al conjunto canario.

Arbitró, Pelayo Serrano, del colegio viacaño.

Las Palmas: Betancort; Martín, Tonono, Estevez; Niz, Hernández, Soto, Gilberto II; Ruez, Germán y Gilberto I.

Gijón: Castro; Echeverría, Hernández, Fabián; Alonso, José Manuel; Lavandera, Quini, Megido, Pascual y Churrua.

En la segunda parte, Romero sustituyó a Castro y a los 12 minutos de este tiempo, Panchulo entró por Echeverría.

Lleno completo en el estadio insular y partido con dos fases completamente distintas. La primera parte, festival de juego de Las Palmas que arrolló al Gijón. Y en la segunda, aburrimiento total al inhibirse casi por completo Las Palmas en el juego de ataque degenerando el partido casi en un mero entrenamiento.

En la primera parte cuatro goles del conjunto canario. El primero a los 6 minutos en penalty hecho a Paez, que lanzó Germán. A los trece minutos, el segundo, en gran jugada de la delantera canaria, con remate final de Gilberto I. A los 25, el tercero, en remate de cabeza de Paez y fallo de Castro. El cuarto, en el minuto 34, en otra gran jugada de Las Palmas, con gol final de Germán.

Las Palmas pudo en este periodo golear ampliamente al Gijón, siendo el cuadro canario netamente superior al asturiano y practicando además un excelente fútbol.

En la segunda parte, Las Palmas, apenas si hizo nada para llegar a la portería del equipo asturiano. De todos modos la superioridad canaria continuó limitándose a contener a un Gijón muy endeble.

A los 18 minutos de esta complementaria, hubo un tiro de Megido al palo. A los 26, una gran parada de Betancort a remate de Megido y a los 30, marcó el Gijón un gol, logrado por el defensa Fabián, en tiro desde casi el centro del campo. Protesta el público por dejarse Las Palmas dominar por el Gijón, pero a los 44 minutos, en medio de un juego soporífero, Germán, en gran jugada individual marcó el quinto gol canario.

## BIENVENIDO MISTER GOL

### NUEVO EMPATÉ MALAGUEÑO EN LA ROSALEDA (1-1)

**MÁLAGA, 12 (Afil).**— Alineaciones: Málaga.— Deusto, Montero, Benitez, Macías, Viberli, Martínez, Alvarez, Conejo, Vilanova, Migueli, Pons.

Celta.— Alarcia, Navarro, Rivas, Hidalgo, Manolo, Canario, Lezcano, Juan, Rodilla, Castro y Jiménez.

En la segunda parte San Roman sustituyó a Lezcano y Domínguez a Rodilla.

Arbitró el señor Segrelles. En la Rosaleda hubo un lleno casi total. Partido jugado en tarde soleada y con excelente temperatura.

El primer gol fue conseguido a los 33 minutos de la primera parte en un fallo de la defensa malagueña aprovechado por Juan que, de un tiro desde lejos, batió a Deusto.

En la segunda parte, a los 15 minutos, hay una jugada personal de Migueli quien cede a Alvarez y éste consigue el tanto del empate.

Una vez más el Málaga, esta temporada, a pesar de haber alcanzado la mejor clasificación en su historia en la primera división a estas alturas de la liga, no consigue imponerse en La Rosaleda. Tal vez sea a causa del nerviosismo que opera en sus hombres cuando juegan ante la propia parroquia, pero lo cierto es que pese a jugar bien en ocasiones no se logran victorias que es de lo que se trata.

### EL VALENCIA FUE COMPLETAMENTE NULO EN EL ATAQUE (2-0)

**SEVILLA, 12 (Afil).**— En jornada económica y con los graderíos casi llenos, el Sevilla ha vencido al Valencia en partido de Liga, llegándose al descanso con un tanto de ventaja.

Sevilla: Bonilla, Toni, Pazos, Hita, Santos, Eloy, Lora, Juan Antonio Acosta, Berruero y Manolín Bueno. A los 23 minutos de partido Lebrón sustituyó a Eloy, que se había lesionado cinco minutos antes, a los 29 minutos de la continuación, Isabelo reemplazó a Bueno.

Valencia: Meléndez, Taton, Sol, Barrachina, Vidagañy, Martínez Claramunt II, Lico, Quino, Adorno y Valdez. En la segunda parte Forment reemplazó a Claramunt II.

Arbitró el colegiado catalán Sr. Oliva. A los 14 minutos, realizó Manolín Bueno una jugada por el centro con cesión a Berruero, y éste adelantó el balón a Acosta, para que éste, ariete, cerca de la puerta disparara con fuerza el primer gol.

El segundo tanto fue conseguido a los 2 minutos de reanudado el partido. Antón hizo falta a Juan Antonio, cerca del banderín de córner. El propio Juan Antonio lanzó la falta, y Berruero, adelantándose a la defensa valenciana, marcó de cabeza.

Ha jugado el Sevilla un inteligente partido frente al Valencia. La inició con superior dominio, jugando con más rapidez que sus rivales impulsado por el fútbol de Eloy, pero el gol sevillista que casi coincidió con la lesión del centrocampista Eloy, hizo que el Valencia abriera sus líneas y dominara territorialmente durante casi todo el tiempo que faltaba para el descanso.

En la continuación, el partido continuó con parecidas características. El Valencia dominaba más el centro del campo, pero el Sevilla en los contraataques era mucho más peligroso, no confiándose en ningún momento, por lo que cerró siempre los caminos de su meta.

Se da la circunstancia de que, pese a dominar más en apariencia, Valencia no tiró a gol más que una vez por medio de Forment y otra de Quino, mientras el Sevilla creó varias ocasiones más de marcar y acercó con mucho más peligro a los dominios de Meléndez, porque sus desdoblarse con agilidad desde la zona de cobertura propia hasta el área valenciana.

Falló el Valencia en su línea atacante. Sin reflejos ni agilidad fácilmente contenida por la defensa sevillana.

Destacaron por el Sevilla, Toni, que fué el mejor sobre el terreno de juego, Pazos, Santos, Hita, Lora y Acosta. Por el Valencia, Taton, Vidagañy, Martínez, Sol y Lico.

### CONTINUA LA ESCALADA BARCELONISTA (0-2)

**LA CORUÑA, 12 (Afil).**—

Arbitró el colegiado aragonés, señor Canera. A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Cestas, Torres, Zabalza; Resach, Juan Carlos, Dueñas, Asensi y Pérez. En el minuto 13 de la segunda parte Resach se retiró y salió en su lugar Alfonso; y en el minuto 32, Dueñas fué sustituido por Marcial.

Coruña: Seoane; Bellod, Zugaiza, Cholo; Manólete, Bordoy; Beci, Loureda, Landa, Cervera y Juanito. En el minuto 13 del segundo tiempo se retiró Landa y le sustituyó Vales, y en el minuto 29 Luis sustituyó a Bordoy.

El primer tanto barcelonista fué conseguido en el minuto 28 de la primera parte, por Juan Carlos, al resolver un barullo que se había formado ante la puerta del equipo local. En el minuto 31 de la segunda parte Asensi cerró la cuenta, al enviar a la red un balón que pase de Dueñas.

El primer tiempo fué de completo y absoluto dominio del Coruña, que dominó ampliamente y arrinconó al Barcelona en su campo. Faltó decisión y suerte en la delantera coruñesa. Sin embargo, Reina tuvo que hacer muchas salidas para despejar balones que rondaban con peligro su área.

En la segunda parte dominó más el Barcelona. El Coruña acusó el esfuerzo del primer tiempo, y los barcelonistas comenzaron a lanzar contraataques, que ponían en peligro la puerta local. Sin embargo, en este periodo tuvo el Coruña su mejor ocasión de gol: a los 12 minutos Landa remata de cabeza y el balón da en el larguero; el rebote llega a Juanito, que tira y el esférico sale fuera.

Luego el Barcelona consiguió su tanto, y siguió a los hombres más peligrosos del Coruña. Consiguieron el segundo gol y jugaron a retener el balón, dominándolo en todo momento.

## CARTERA

### CINES DE ESTRENO

**AVENIDA.** — (5-7-9-11) (May. 18). 5.ª semana: **LOVE STORY.** Ali McGraw, Ryan O'Neal.

**COLISEO.**—(5-7-9-11) (May. 18). Estreno: **CARNE DE PERDICIÓN.** Film de Julien Duvivier, con Robert Hossein, Catherine Rouvel.

**COSO.**—5-7-9-11. (May. 18). 6.ª semana: **NO DESEARAS LA MUJER DEL VECINO.** Cinemascope - Eastmancolor. Alfredo Landa, Ira de Furstenberg, Silva Koscina.

**DORADO.** — (5-7-9-11) (May. 18). **LAS VEGAS 1970.** John Cassavetes, Gabriele Ferzetti.

**ELISEOS.** — 5-7-9-11. (May. 18). 2.ª semana: **ADIOS, CI-GÜENA, ADIOS.** Eastmancolor. María Isabel Alvarez, Francisco Villa.

**FLETA.** — (5-7-9-11) (May. 14). 2.ª semana: **LA COLINA DE LAS BOTAS.** Terence Hill, Bud Spencer.

**GOYA.** — (4, 45-7-9, 15 11,15) (May. 18). 4.ª semana: **EL CANALLA.** Film de Claude Lelouch, con Jean Luis Trintignant.

**MOLA.** — 5-7-9-11. (May. 18). **EL PURO.** Eastmancolor. Robert Woods, Rosalba Neri.

**PALAFOX.**—5-7-9-11. (May. 18). 4.ª semana: **MORIR DE AMOR.** Eastmancolor. Annie Girardot, Bruno Pradal.

**REX.** — 5-7-9-11. (May. 18). 2.ª semana: **LOS DESESPERADOS.** Panavision 70 m/m - Eastmancolor y sonido estereofónico. Ernest Borgnine, George Hilton.

**VICTORIA.**—5-7-9-11. (May. 18). Hoy estreno: **CRIMEN ON THE ROCKS.** Eastmancolor. Sabrina, Robert y David Story.

### CINES DE REESTRENO

**ARGENSOLA.** — (5-7-9-11) (May. 18). 3.ª semana: **LAS IBERICAS.** F. C. Rosanna Yanni, Claudia Gravy, Fernán Gómez.

**DELICIAS.**—5-7-9-11. Todos públicos. **LAS QUE TIENEN QUE SERVIR.** Eastmancolor. Conchita Velasco, Alfredo Landa.

**DUX.** — 5-7-9-11. Todos públicos. **2.000 DOLARES POR COYOTE.** Eastmancolor. James Philbrock, Nuria Torray.

**GRAN VIA.** — 4'45-7'15 y 10'45. Todos públicos. **AL ESTE DE JAVA.** Cinemascope Technicolor. Maximilian Schell, Diane Baker.

**MADRID.** — 5-7-9-11. Todos públicos. **EL ZORRO Y LOS TRES MOSQUETEROS.** Eastmancolor. Gordon Scott, María Gracia Spina.

**MONUMENTAL.** — (5-7-9-11) (May. 18). **GENTLEMAN JO.** Anthony Steffen.

**NORTE.** — (5-7-9-11) (May. 18). **REBELION EN LA INDIA.** Oliver Reed.

**PALACIO.**—(5-7-9-11) (May. 18). **TINIEBLAS.** Roger Moore.

**PARIS.**—5-7-9-11. (May. 18). **ARIZONA VUELVE.** Cinemascope - Eastmancolor. Anthony Steffen, Rosalba Neri.

**PAX.** — 5-7-9-11. (May. 18). **COMO ESTA EL SERVICIO.** Eastmancolor. José Luis López Vázquez, Gracia Morales.

**RIALTO.**—(5-7-9-11) (May. 18). **ENTRE SIN LLAMAR.** Elke Sommer.

**ROXY.**—5-7-9-11. (May. 18). **UNA LA GARTIA CON PIEL DE MUJER.** Cinemascope - Eastmancolor. Florinda Bolkan, Stanley Baker.

**SALAMANCA.** — (5-7-9-11) (May. 18). **QUE COSAS TIENE EL AMOR!** Peret.

**PFLOTA**  
**FRONTON JAI ALAI.** — 5.30. **PARTIDOS DE PELOTA A CESTA PUNTA.** QUINIELAS.

### ● LOS DONOSTIARRAS GOLEARON CON FACILIDAD AL BETIS (6-0)

SAN SEBASTIAN, 12 (Afil).— Atocha ha registrado una buena entrada para presenciar el encuentro de fútbol entre el Bétis de Sevilla y la Real Sociedad, que ha constituido un paseo para los donostiarras, vencedores por seis a cero, que pudieron ser algunos más.

A las órdenes del colegiado señor Urrestarazu, de Vizcaya, las alineaciones fueron:

Bétis.—Campos, Bizcocho, Frigols, Biosca, Irizar, Diaz, Isuro, González, Orife, Rogelio y Benítez.

En la segunda parte Macario salió por Benítez y los nueve minutos, López por Rogelio.

Real Sociedad.—Esnola, Gorriti, Gaztelu, Martínez, Lema, Urriaga, Arzac, Mendiluce, Urreisti, Ansoa, Boronat.

A los 26 minutos del segundo tiempo Corcuera sustituyó a Urreisti y a los 35, Oyarzabal a Mendiluce.

1-0.— Jugada inicial del partido, balón que cede Ansoa a Mendiluce y éste a Urriaga, centrando sobre el área Bética, donde salta Ansoa con dos defensas, el balón queda muerto y Boronat lo remata de tiro raso y cruzado.

2-0.— Cuatro minutos, Gran pase raso de Mendiluce entre la defensa que el delantero centra Ansoa alcanza disparando con fuerza.

3-0.— Diez minutos, Jugada Mendiluce - Boronat éste avanza y hace mención de pasar a Ansoa, pero manda el cuero a Urreisti, totalmente desmarcado, que fusila el gol.

4-0.— Corner de Boronat que Ansoa cabecea a la red, Iban solo 15 minutos.

5-0.— 51 minutos. Pase de Ansoa a Boronat en el lado derecho que este remata raso junto a un poste.

6-0.— 66 minutos. Corner de Boronat. Salta Ansoa pero deja pasar la pelota y Arzac un poco más retrasado de enorme cabezazo la lleva a la red.

El partido, como puede suponerse el lector aficionado, ha sido muy fácil para la Real Sociedad. Verse, a poco de partido con dos goles, y otros dos casi de inmediato, es como para desmoralizar... a cualquiera y así ha debido suponer para el Bétis, que aunque no se ha entregado, luchando hasta el final, era incapaz de frenar las escapadas y habilidades de los donostiarras, entre los que ha destacado principalmente Mendiluce, director de orquesta en la fría tarde de hoy. Toda la Real ha estado bien, incluso los dos que salieron de reservas.

En el Bétis es difícil destacar a nadie. González ha ensayado el disparo, pero desde lejos. Lo mejor el tesón de todos sus hombres hasta el final.

### BERTOMEU Y LA DEFENSA, FALLOS ESPAÑOLISTAS (1-2)

BARCELONA, 12. (Afil).— Por dos goles a uno ha vencido el Atlético de Madrid al Español, en un partido muy competido, con ráfagas de gran dureza y en el que el equipo madrileño supo aprovechar dos fallos defensivos del Español para adjudicarse el triunfo.

Arbitró el colegiado vizcaíno señor Salnz Elizondo, cuya actuación fue muy protestada y los equipos fueron:

Español: Bertomeu, Ramos, Glaría, Granero, Poli, Marfil, Amas, Solsona, Amiano, José Marfa y Pepín.

A los 45 minutos, en pleno acoso españolista, se producen una serie de jugadas confusas en el área atlética, con varios remates, uno de ellos de José Marfa que cuando se cobaba el balón salva la defensa bajo los postes y finalmente Pepín consigue batir el portero atlético, estableciendo el empate a uno con que se llega al descanso.

En la Segunda mitad el juego mengua en calidad y empuje. El Atlético se limita a destruir juego y a contener a su adversario que, no obstante, no ofrece ya la peligrosidad del primer tiempo. El juego se hace insulso, sin jugadas de peligro.

A los 34 Irureta escapa solo con el balón, atraviesa todo el terreno españolista sin que nadie le salga a su encuentro y ante la salida desesperada y tardía de Bertomeu, envía el balón a las mallas, logrando el segundo gol visitante. El Español, reacciona algo, pero faltan ya fuerzas en sus hombres.

En el Español falló la defensa X-Bertomeu. Solo se salvó en esa zona Ramos. En el centro del campo el equipo aguantó mientras Poli estuvo en plenitud de facultades físicas, bien ayudado por Solsona y José Marfa. Delante el más peligroso fue Pepín, mientras Amiano se mostraba excesivamente torpe y Amas tuvo una actuación discreta.

En el Atlético todos lucharon con gran bravura, aunque en algunos casos se excedieron en la dureza. Los mejores fueron Ovejero, Adelardo, Luis e Irureta. Los demás, cumplieron.

Desde el principio se impuso el Español, con juego rápido y profundo, mientras que el Atlético se defendía con gran dureza.

A los 29 minutos se señala una falta a Glaría cerca del área. La tica Luis aprovechando un hueco que dejaba la barrera y con Bertomeu descolocado consigue el gol.

A los 45 minutos, en pleno acoso españolista, se producen una serie de jugadas confusas en el área atlética, con varios remates, uno de ellos de José Marfa que cuando se cobaba el balón salva la defensa bajo los postes y finalmente Pepín consigue batir el portero atlético, estableciendo el empate a uno con que se llega al descanso.

En la Segunda mitad el juego mengua en calidad y empuje. El Atlético se limita a destruir juego y a contener a su adversario que, no obstante, no ofrece ya la peligrosidad del primer tiempo. El juego se hace insulso, sin jugadas de peligro.

A los 34 Irureta escapa solo con el balón, atraviesa todo el terreno españolista sin que nadie le salga a su encuentro y ante la salida desesperada y tardía de Bertomeu, envía el balón a las mallas, logrando el segundo gol visitante. El Español, reacciona algo, pero faltan ya fuerzas en sus hombres.

En el Español falló la defensa X-Bertomeu. Solo se salvó en esa zona Ramos. En el centro del campo el equipo aguantó mientras Poli estuvo en plenitud de facultades físicas, bien ayudado por Solsona y José Marfa. Delante el más peligroso fue Pepín, mientras Amiano se mostraba excesivamente torpe y Amas tuvo una actuación discreta.

En el Atlético todos lucharon con gran bravura, aunque en algunos casos se excedieron en la dureza. Los mejores fueron Ovejero, Adelardo, Luis e Irureta. Los demás, cumplieron.

### FIESTA DE LA FEDERACION DE CICLISMO



El último sábado tuvo lugar en el Casino Mercantil la cena anual que reúne a todos los ciclistas de Aragón. Al acto asistieron el director Nacional de Educación y Descanso, el vicepresidente de la Federación Española de Ciclismo, el seleccionador nacional de ciclismo, el delegado provincial de Educación Física y Deportes y distintas personalidades.

Al final de la cena se hizo entrega por parte de la Federación Aragonesa de Ciclismo de los distintos trofeos y galardones correspondientes a la temporada 71.

En la "foto vemos el momento en que don Antonio Salazar, Presidente de la Federación Aragonesa de Ciclismo en el momento de la entrega de una de las distinciones concedidas.

(Foto García Luna).

### SE CELEBRARAN EN ZARAGOZA LOS CAMPEONATOS DE WATER-POLO (2.ª FASE)

MADRID, 12. (La Federación Española de Natación ha celebrado, en Madrid, la asamblea anual de presidentes de federaciones regionales. Presidió el acto don Luis Benítez de Lugo, marqués de Florida, asistiendo al mismo los miembros de la delegación nacional de educación física y deportes,

señores don Anselmo López, y don José Marfa Gutiérrez del Castillo, director técnico, así como todas las representaciones con derecho a voto.

Se concedió la organización de los campeonatos de España de verano a Las Palmas de Gran Canaria y los de Invierno a Pamplona, que deberá fijar su decisión antes de fin de año,

pasando en caso contrario a Granollers. La primera fase de water polo (zona sur), se concedió a Jerez de la Frontera, y la segunda fase a Zaragoza. Los campeonatos de España de saltos de invierno se otorgaron a Madrid y el criterium de federaciones "B", a Palma de Mallorca.

## TERCERA DIVISION

POCOS goles en la 13. jornada de liga: 18 en total, de los cuales tan sólo cuatro correspondieron a los equipos visitantes.

El "Sanse", gracias a los dos puntos que sonara en su victoria frente al Alavés, en partido jugado esta semana que era de la jornada 18 sigue al mando del pelotón de cabeza, del que se ha rezagado el Plus Ultra, que a causa de la fatídica acumulación de lesiones se vio sorprendido por el Getafe, equipo del que ya comentamos en cierto día, resulta siempre muy peligroso en sus salidas.

La otra sorpresa de la jornada es la protagoniza el Zamora, que se llevó los dos puntos del feudo palentino, acumulando estos últimos dos nuevos negativos en su cuenta particular.

El Salamanca, que al parecer no quiere perder ninguna baza de cara al ascenso, venció ampliamente a un Aragón que sigue flojeando en sus salidas.

Mal partido en el "Sadar" donde el Osasuna tuvo que esperar 45 minutos para poder abrir el cerrojo del cuadro oscense, que fué dispuesto a traerse algún positivo.

El único empate de la jornada corrió a cargo del Calvo Sotelo de Puertollano y el Moscardó. Las de Ciudad Real tuvieron más ocasiones de gol, pero sus delanteros se mostraron ineficaces ante la meta madrileña.

El Atlético Madrileño sigue en línea de franca recuperación, y lo acredita la explícita victoria frente al "líder" por dos a cero.

La victoria del Andorra sobre el Oberena y la lógica denota del R. Unión en Madrid, provoca el relevo del farolillo rojo. El R. Unión se encuentra en la época de las "vacas flacas" y poco a poco hemos podido ver como se iba sumergiendo en las profundidades de la tabla, consiguiendo por propios méritos, en esta 13. jornada, el farolillo rojo.

Hoy lunes se jugará el partido Alavés. Tudelano, que tuvo que ser aplazado a causa de la espesa niebla que llenaba el Estadio.

F. F.

### \* EL ARAGON ZOZOBRO EN SALAMANCA (3-0)

SALAMANCA, 12 (Afil).— Dos de los tantos fueron marcados en la primera parte. El primero, a los ocho minutos de penalti por Neme y el segundo a los 40 minutos por Chaves.

En la reanudación del encuentro el tercer tanto se logró en el minuto 42 por Bautista.

El árbitro del partido señor Manrique, del colegio oeste, que alineó así a los equipos:

Salamanca: Aguinaga, Nesi, Nestor, José Manuel Huerta, Villagor, Pita, Arias (Riquelme), Amantegui, Chaves, (Urrisola), Neme y Bautista.

Aragón: Justribo, Fabra, Julián, Eusebio, Pepe Juan, Rojo (Rodr), Padilla (Rojo), Lucea, Gonzalez, Olin y Galindo.

## Cine COLISEO

HOY, ESTRENO

¡La fascinación de una mujer sin escrúpulos arrastra a los hombres!

ROBERT HOSSEIN | JEAN SOREL  
CATHERINE ROUVEL | GEORGES WILSON

### GARNE DE PERDICION

UN FILM DE JULIEN DUVIVIER  
SEGUN LA NOVELA DE JAMES HADLEY CHASE



Mayores 18 años -Sesiones 5-7-9-11



# CON UN ZARAGOZA EN DIRECTA

# LOS GRANDES VAN PERDIENDO GAS

## REPARTO DE PUNTOS EN EL "DOMECQ" (2-2)

**JEREZ DE LA FRONTERA** (Cádiz), 12 (Afil).— Con empate a dos goles ha finalizado el encuentro que disputaron esta tarde en el estadio "Domecq" el Jerez deportivo y el Villarreal, correspondiente a la Liga Nacional de Segunda División. Al descanso se llegó con empate a uno.

Alineaciones: Jerez Deportivo: García, Matías, José Luis, Prieto, Parra, Ravelo (Pepín), Del Pozo, Rafa, Zarate, Sertucha (Benitez) y Jiménez.

Villarreal: Feliciano, Bernal, Gelo, Chili, Eusebio, Estevez, Casco, Planes, Juan Ramón (Jorge), Flores y Polo.

Arbitró el colegiado castellano señor Lano Castillo.

Buen juego del Jerez, aunque con algunos fallos que el Villarreal supo aprovechar inteligentemente, no dejando a los locales dominar en ningún momento y realizando a su vez los visitantes un juego de contención y ataque al mismo tiempo, derrochando entusiasmo y acometividad.

El primer gol para el Villarreal lo consiguió el defensa local Matías en propia puerta, al ceder de cabeza la pelota a su portero. Esto ocurría en el minuto 23 del primer tiempo. Y un minuto después el delantero centro Zárate consigue la igualdad para el Jerez al lanzar un formidable tiro esquinado.

En la segunda mitad nuevo gol del Jerez, a los dieciocho minutos, marcado por Parra en una gran jugada personal, tirando fuerte y desde lejos. Y a los treinta y tres minutos Jorge consiguió el empate definitivo aprovechando un fallo de Parra y tirando a placer ante la misma portería.

José Luis, junto con Parra y Rafa, fueron los hombres más destacados en las líneas jerezistas. En las del Villarreal destacaron Feliciano, Bernal, Jorge y Flores.

## EL CADIZ, VIOLENTO EN CASTALIA (1-0)

**CASTELLÓN**, 12 (Afil).— Alineaciones: Castellón: Araquistáin, Corrales, Oscar, Babiloni, Ferrer, Cayuela, Planas, Planelles (Figuerido), Clares, Leandro y Félix.

Cádiz: Paco, Celeiro, Migueli (Marqués), Puig, Herrero, Andrés, Juan, Villalba, Machicha, Otero y Ferreira.

Arbitro: Señor Fernández Lecue, mal y muy protestado por el público.

En el minuto 10, tarjeta blanca para Migueli.

En el minuto 49, para Juan, y en el minuto 72, para Ferreira, todos del Cádiz.

A los 30 minutos de juego, Clares en un avance espectacular por su izquierda, salvando contrarios, centra sobre puerta y Planelles, acertadísimo, remata fulminante a la red.

Tarde muy buena, con temperatur ideal. Regul entrada. Partido muy escabroso por parte del Cádiz, que jugó con mucha violencia, principalmente su defensa.

El resultado, justo y merecido, pudiendo ser más abundante para los castellonenses por su total dominio.

Los mejores por el Castellón, Oscar, Ferrer y Cayuela, y por el Cádiz, su portero, Paco, Migueli, Puig y Andrés.

## AUNQUE EL FERROL JUGO BIEN... (3-0)

**BARCELONA**, 12 (Afil).—

Arbitro el colegiado asturiano, Fernández Quirós.

Alineaciones: San Andrés: Comas, Fernando, Domenech, Borrás, Laredo, Tovar (Bergara), Serena, Puigviñeta (Figuerola), Feliu, Martín y García.

Ferrol: Santi, Bastida, Arturo (Pepiño), Carlos, Amado, Rivera, Fortwa (Unzueta), Arroyo, Mortera, Roberto y Somoza.

Goles:

A los 35 minutos del primer tiempo un remate de Feliú da en la madera y cuando Martín se dispone a rematar a placer, es derribado dentro del área. El consiguiente "penalty", lo lanza Laredo y rechazó en primera instancia el meta gallego, pero el balón vuelve a Laredo que marcó así el primer gol andrésense.

A los nueve minutos de la segunda parte un gran remate de Martín se estrella en el poste alcanzando el rebote García que marca el segundo gol local.

Cerró el marcador a los 30 minutos de la segunda parte Serena en un remate muy colocado desde lejos.

El partido:

Pese a lo que pueda desprenderse del resultado final, el Ferrol ha sorprendido por la calidad de su fútbol y el buen juego desplegado. Técnicamente el equipo gallego ha actuado francamente bien, aunque ha carecido de profundidad y sentido de remate lo que ha determinado su derrota.

El San Andrés ha hecho un encuentro práctico, pero su fútbol no ha estado organizado, pecando de desorden y falta de coordinación. La ausencia de Patro se dejó sentir sensiblemente en las filas del equipo catalán.

**C**URIOSO partido el que se celebró ayer en "Castalia" enfrentando al líder y al Cádiz que está situado en el penúltimo puesto de la tabla; los gaditanos intentaron salvar su escasa calidad de juego a base de dureza e infracciones, pero se llegó al final con una justa victoria del Castellón.

El Rayo en una excelente tarde de fútbol estuvo a punto de ponerle el cascabel a ese gran gato que es el Castellón y que -todo hay que decirlo- hizo honor a su privilegiada situación.

En "Sardinero" la Cultura se las vió y se las deseó para lograr un empate que en los últimos minutos no se trocó en derrota casi de milagro.

El Zaragoza en una tarde de emoción y bullicio que hizo recordar tiempos pasados, batió por dos veces al meta logroñés en los últimos 5 minutos.

Los espectadores de Altabix tuvieron que soporitar un pésimo partido, en el que sólo cabe destacar el ardor combativo de los dos conjuntos.

El Ferrol al que los desplazamientos parecen reanimarle, jugó ayer un buen partido frente a un San Andrés desorganizado y nervioso; Los tres goles que encajaron los gallegos no reflejan, pues, fielmente lo que fue la confrontación.

Tampoco los otros gallegos tuvieron suerte; empataron en casa con el Valladolid, cuando el resultado justo hubiera sido una victoria local.

Otro empate -esta vez justificado- en el "Domecq" - donde el Jerez y el Villarreal mostraron una cierta igualdad de fuerzas.

Del Mestalla -Hércules, basta decir que entre los dos tiraron en dos 90 minutos 6 veces a puerta para hacerse una idea de la clase de fútbol que allí se jugó.

El Langreo fué el único equipo que se llevó los dos puntos fuera de casa. Obvia decir el disgusto de la afición tinerfeña que vé a su club abocado hacia los últimos puestos.

En definitiva, que en la XIII jornada de Liga, mientras el Zaragoza va en directa los grandes van perdiendo gas.

J. A. F.

## EN ALTABIX NI GOLES NI JUEGO (0-0)

**ELCHE**, 12 (Afil).— Elche, 0; Mallorca, 0, Arbitraje de Lopez Montenegro, castellano, mal.

Alineaciones: Elche.- Mora, Sanjuan, Bonet, Canós, Talón, González, Alvarito, Montero, Sitjan, Romea, Melenchon.

Mallorca. Vallespil, Taberner, Sans, Puig, García Temprano, Reina, Pereda, Cano, (Tobalo), Caceres, Pocholo y Roselló.

Incidencias.- Menos de media entrada en Altabix con tarde soleada y temperatura fresca. En los últimos 20 minutos, se jugó con luz artificial.

Parodiando aquellas antiguas advertencias que nos ofrecían en las pantallas cinematográficas podemos decir sobre lo que esta tarde mereció presenciación en Altabix, que cualquier parecido con un partido de fútbol es mera coincidencia. Al menos por lo que realmente podemos interpretar como partido de fútbol, buscando los goles como base fundamental del mismo. Cuando finalizada la contienda fuimos recibidos por los entrenadores. Los dos coincidieron en el mismo criterio. Se había luchado mucho, los dos equipos se habían entregado a una lucha incansable, pero estimamos que en el fútbol no es todo lucha puesto que se trata de un juego. Y juego no he visto en ningún momento lo que venía a confirmar la impresión que nos habíamos venido forjando durante los 90 minutos que el balón permaneció en movimiento.

## EL RAYO CASI LE PONE EL CASCABEL AL OVIEDO (1-0)

**OVIEDO**, 12. (Afil).— Con un gol de Javier, conseguido a los 35 minutos de la segunda parte, el Real Oviedo ha vencido al Rayo Vallecano, en partido de Segunda División, jugado esta tarde en el estadio "Carlos Tartiere", de la capital asturiana.

Arbitraje del colegiado Olavarría. Oviedo: Lombardía, Carrete, Tensi, Juan Manuel, Sistiaga, Chuso, Javier, Prieto (Nico), Uria, Uriarte (Bravo), y José María.

Rayo: Samper, Araez, Cortes, Navarro, Arturo, Arias, Felices, Benito, Illan, Curta y Nieto.

Dos fases ha tenido el partido. La primera favorable al Rayo, que de haber jugado más ofensivamente hubiera dado un gran susto al Oviedo, nervioso y sin sitio en esta primera parte. La segunda, con la entrada de Nico, fue del Oviedo, que serenó su juego y pasó a dominar, aunque la defensa rayista, con un Cortés sensacional, que rompió gran cantidad de avances azules. Así y todo el Oviedo creó muchas situaciones de peligro ante el marco de Samper.

El Rayo ha sido sin discusión el mejor equipo que ha pasado esta temporada por el "Carlos Tartiere". Dirigido muy bien por Felices. La gran figura rayista, llevó mucho peligro en los primeros 45 minutos sobre el marco de Lombardía, aunque adoptó una táctica defensiva, que le hizo perder el partido, ya que de haber jugado al ataque, hubiera sido más peligroso.

Cuando el Oviedo consiguió el gol, el Rayo volvió a dominar pero ya quedaba poco tiempo y aunque creó situaciones de peligro sobre el marco de Lombardía, éste junto con su defensa alejó todos los peligros.

Felices y Cortés fueron los mejores del Rayo, mientras que en el Oviedo, que acusó las ausencias de Galán y Crispi, Nico fue la gran figura.

## NAUFRAGARON LOS TINTERFEÑOS EN CASA (0-1)

**SANTA CRUZ DE TENERIFE**, 12. (Afil).— Alineaciones: Tenerife: Del Castillo, Chico (Ayala), Molina, Pepito, Esteban, Lesmes, Juanito, Mauro (Laguna), José Juan, Cabrera y Jorge.

Langreo: Giraldez, Braga, Casimiro (Herández), Lozano, Prieto, Moreno, Iribarren, Ricardo, Paco, Valdes y Del Álamo (Pachín).

Arbitró el colegiado valenciano Serrano Belenguer, muy protestado.

El único gol del partido lo marcó el extremo Iribarren a los diecinueve minutos de la primera parte, al aprovechar una desgraciada jugada de

Esteban que le dejó el balón a pies.

El Tenerife, ante su pública afición, ha perdido en el estadio Heliodoro Rodríguez López los puntos en litigio frente al Langreo.

El encuentro ha sido muy jugado por los tinerfeños, que en su propio campo se muestran demasiado nerviosos, quizá por el malhumor de los aficionados que ven el rendimiento de sus colores y equipos teóricamente más débiles como ha ocurrido precisamente tarde con el Langreo.

## MALA SUERTE DEL PONTEVEDRA (2-2)

**PONTEVEDRA**, 12 (Afil).— Pontevedra y Valladolid han empatado a dos tantos, en partido de Segunda División jugado hoy en el estadio de "Pasaron".

El Pontevedra ha dominado ampliamente a lo largo de los noventa minutos de juego y solo la desgracia hizo que el Valladolid consiguiera empatar, aprovechando dos fallos de la defensa local.

El marcador lo abrió Carballada, a los once minutos de juego, al rematar de cabeza una falta sacada por Plaza. A los 25 minutos Lizarralde, también al rematar una falta, esta sacada por Astraín. A los 41 minutos Norat consiguió el segundo gol local, al rematar un corner sacado por Huerta, y a los 30 minutos de la segunda parte, Alvarez aprovecha una mala inteligencia entre Norat e Ilumbe, para hacerse con el balón y establecer el empate.

El Pontevedra ha jugado un buen partido, sobre todo en el primer tiempo, en que por su juego mereció un mayor tanteo. El Valladolid jugó

siempre a la defensiva, pero se lanzó al contraataque y aprovechó muy bien los dos fallos de la defensa local, para alzarse con un punto.

A las ordenes del colegiado extremeño, señor Congregado, equipos formaron así:

Pontevedra: Ilumbe, Macho, Clemente Amayusa, Norat, Paco, Rubial, Mas (Geupl), Carbonell, Huerta y Masferrer.

Valladolid: Aramallo, Salvi, (Dello), Pérez García (Esas), Segura, Berriozabal, Asturiano, Lorenzo, Alvarez, Lizarralde, Serrano.

## EN EL "LUIS CASANOVA" PESIM PARTICO (0-0)

**VALENCIA**, 12 (Afil).— Hércules.- Zamora, Valbuena, Murcia, Pachón, Lalo, Ricardo, Pardo, Docal (Marcos), Baena (Cortés), Rivera y Calabús.

Mestalla.- Balaguer, Martín, Andrés, Sanchis Toto, Aquilino, Martínez, Carbonell (Liñana), Nebot y Cayetano.

Ambos equipos jugaron un pésimo encuentro, demostrando palpablemente que su clasificación no es producto de la casualidad. El empate a cero está muy justificado, si tenemos en cuenta que en el primer tiempo, el Hércules allicantino tiró a puerta en varias ocasiones y el Mestalla en solo una. En el segundo periodo fue el Mestalla quien tiró a puerta en dos ocasiones y el Hércules en una.

En estas ocasiones anteriores tuvieron una destacada actuación guardametas especialmente el debutante mestallista Balaguer, que apuntó muy buenas cosas.

Entre las incidencias más notables hemos de reseñar la lesión de Carbonell a los ocho minutos del segundo tiempo, siendo sustituido por Liñana, y la de Murcia, a los treinta y cinco del mismo periodo, continuando en el campo por haber agotado el Hércules el cupo de sustituciones.

Destacaron por el Hércules Parera, Murcia, Ricardo y Lalo y por el Mestalla, Balaguer, Carbonell, Andrés y Martín.

El arbitraje del señor Sanz Martín con demasiados fallos de apreciación, especialmente en la ley de la ventaja, que no aplicó.

## LA "CULTURAL" ESTUVO A PUNTO DE GANAR (1-1)

**SANTANDER**, 12. (Afil).— Con empate a un tanto finalizó el encuentro jugado en el "Sardinero" entre el Racing de Santander y la Cultural Leonesa. El primer tiempo dió en el marcador el resultado de uno a cero.

Alineaciones: Santander: Santamaría, De la Fuente, Chinchón, Espladora (Marí), Díaz, García, Barba, Cabello, Sebas, Tasjo y Rivero (Portu).

Leonesa: Bernardo, Godoy (Del Riego), Hermilio, Piñan, Maño, Roldán, Manolo, Villafañe, Mariani, Larrauri y Zuazaga.

Arbitró el encuentro el colegiado batear señor Borrás.

De salida, cuando apenas habían transcurrido 40 segundos, Rivero tira con la izquierda y marca para el Santander. A los 17 minutos del segundo tiempo empató la Leonesa al rematar Mariani de cabeza un pase de Zuazaga.

El encuentro tuvo dos fases completamente distintas. La primera media hora de juego fue de total dominio local y tuvo numerosas oportunidades de marcar, lo que no consiguió por los nervios y la mala suerte. El resto del partido fue de dominio leonés, que poco a poco se hizo con el mando del encuentro hasta llegar a dominar completamente la situación. Así llegó el empate y a punto estuvo La Leonesa en los minutos finales de alzarse con la victoria.

Destacaron en el Santander el novel Marí, Díaz y Sebas, mientras que en La Leonesa fueron los mejores, Mariani, Larrauri y Roldán.

Hay que reseñar que a los 22 minutos de la segunda parte el árbitro sancionó con penalty una falta a Sebas. Lo sacó García y la pelota dió en el poste, sin más consecuencias.

## Victoria catalana en los Campeonatos Españoles de Pesca

**BARCELONA**, 12 (Afil).— Manuel Auge, de la federación catalana, ha sido el vencedor absoluto del "once campeonato de España de pesca -modalidad castong-" celebrado esta mañana en la vecina localidad de San Adrián del Besós.

## LA QUINIELA GANADORA

1 Español-At. Madrid...	X
2 R. Sociedad-Betis...	X
3 Málaga-Celta...	X
4 Córdoba-Sabadell...	X
5 Burgos-At. Bilbao...	X
6 Sevilla-Valencia...	X
7 Coruña-Barcelona...	X
8 R. Madrid-Granada...	X
9 Oviedo-Rayo Vall...	X
10 Elche-Mallorca...	X
11 Santander-Leonesa...	X
12 Pontevedra-Valladolid	X
13 Zaragoza-Logroñés...	X
14 Mestalla-Hércules...	X
1-R Castellón-Cádiz...	X
2-R Jerez-Villarreal...	X

En la Rey C...  
AN derro italiano de l...  
Or un m uno" inter...  
El adjudi...  
La Cop de Esq...  
VIC...  
SCH...  
D'IS...  
VAL D'ISE...  
clasifica...  
ma sculino...  
Oreiller...  
internaciona...  
valadero par...  
1.- Kar...  
2.- 06-58...  
2.- Hei...  
2.- 06-87...  
3.- Mich...  
2.- 06-90...  
4.- Ka...  
2.- 07-22...  
5.- J.D...  
Con 15...  
★ 5 F...  
MU...  
NA...  
SIDNEY, australiana...  
batido hoy...  
femenino d...  
al nadar d...  
minutos, 0...  
El recor...  
norteameri...  
en 17-19...  
Shane, a...  
de 15 años...  
pruebas de...  
de todos l...  
libre, posey...

En la Copa del Rey de Suecia

# ESPAÑA PERDIO LA FINAL

Un Pietrangeli demoledor y un Gisbert nervioso, claves de la victoria italiana

ANCONA (Italia), 12. (Afil).— Manuel Orantes ha derrotado a Adriano Panatta, número uno del tenis italiano. Por 6-3, y 6-2 en el primer simple de la final de la "X Copa del Rey de Suecia" de tenis.

Orantes ha jugado un gran encuentro. Apoyado en un magnífico servicio, dominando siempre al "número uno" italiano que se ha visto desbordado siempre que intentaba la subida a la red.

El veterano italiano Nicola Pietrangeli, se ha adjudicado el segundo individual de la final al vencer al

español Juan Gisbert, en tres sets, por 7-9, 8-6 y 6-4.

Pietrangeli, ha efectuado una estupenda demostración ante un Gisbert muy irregular y nervioso. Así las cosas, en una superficie muy rápida, Pietrangeli jamás dejó al español tomar la iniciativa, al que mantenía hábilmente al fondo de la pista.

En el decisivo encuentro de dobles Pietrangeli-Panatta batieron a Gisbert-Orantes por 4-6, 8-6, 6-3 y, 6-4, adjudicándose Italia la Copa del Rey de Suecia, por dos victorias a una.

Después de un emocionante duelo con Alvarez Salgado

## VICTORIA INGLESA en la JEAN BOUIN

BARCELONA, 12 (Afil).— David Holt, de Inglaterra, se ha proclamado vencedor absoluto de la decimosexta edición del "Gran Premio Internacional Jean Bouin— Trofeo Ciudad de Barcelona". celebrada esta mañana sobre un circuito urbano de 6.850 metros, con salida y llegada a la puerta de La Paz, donde se halla erigido el monumento a Cristóbal Colón.

De salida los atletas que se clasificaron en los seis primeros lugares encabezaron la carrera, alternándose en la primera posición, hasta que, definitivamente la pugna más persistente entre el Inglés Holt y el Español Alvarez Salgado, se resolvió a favor del primero, que a la altura del Palacio de Capitanía General, en el Paseo de Colón dió un fuerte tirón que no pudo sostener el corredor español, pese a sus evidentes esfuerzos.

La carrera fué, además de espectacular y emocionante por su desarrollo, puesto que no se resolvió hasta los postreros segundos, alternativamente deportiva, por el afán que pusieron en hacerse con el triunfo todos los participantes, en especial los ya destacados, pero con mención honorífica a cada uno de los clasificados por su entusiasmo y voluntad que les hizo vaciarse hasta el límite de sus posibilidades.

Clasificaciones:  
6.850 metros.— Categoría Seniors:

- 1.— David Holt, Inglaterra, 18 minutos, 43 segundos y 6 décimas.
  - 2.— Javier Alvarez Salgado, España, 18-50-4
  - 3.— Artizzone, Italia, 18-52-6
  - 4.— Keith Angus, Inglaterra, 18-57-6
  - 5.— John Waeterhouse, Inglaterra, 19-00-6
  - 6.— Fernando Aguilar, España, 19-03-0
- Hasta 50 clasificados.

Rectificando su postura anterior

## FRANCIA PARTICIPARA EN EL CAMPEONATO INTERNACIONAL DE CROSS

PARIS, 12 (Afil).— El comité directivo de la federación francesa de atletismo publicó la noche del sábado un comunicado precisando que Francia participará en el Campeonato Internacional de cross del 18 de Marzo de 1.972, en Cambridge (Gran Bretaña). Francia había anunciado en el congreso de San Sebastián —en marzo último— que mientras la prueba estuviera bajo la égida de la Internacional Cross Country Union (ICCU), no tomaría parte

en la carrera Internacional, por considerar que la distancia es demasiado larga.

Los motivos que inducen a la federación francesa a cambiar de opinión es que la IAAF (Federación Internacional de Atletismo), ha asegurado a los directivos franceses que este campeonato sería el último organizado por la (ICCU). En adelante la "IAAF" se encargará enteramente de las pruebas de cross y la cuestión de la distancia será revisada.

# 6.

## FERIA TECNICA INTERNACIONAL DE LA MAQUINARIA AGRICOLA

auténtica escaparata de la mecanización agraria

8,16, abril, 1972

# FIMA,72

ZARAGOZA

(ESPAÑA)



en FIMA,72

### 4. CONFERENCIA INTERNACIONAL DE MECANIZACION AGRARIA

Organizada por la ASOCIACION NACIONAL de INGENIEROS AGRONOMOS y la colaboración del Centro de Investigación y Desarrollo Agrario del Ebro

13-14-15 abril 1972

## Tema General: TRANSPORTE AGRARIO

Para participar en este Conferencia es requisito indispensable la inscripción previa

Oficinas: Palacio ferial - Pl. Emperador Carlos - ZARAGOZA - España

## Halterofilia

### \* ALMAU DESCALIFICADO EN VITORIA

VITORIA, 12 (Afil).— Dentro de la tercera semana del deporte alavés, se ha disputado un criterium triangular entre los equipos de Castilla, Zaragoza y Alava.

Resultó campeón del "criterium", Martín Rodríguez, de Alava, con un total de 852 puntos. Segundo, Adolfo Regio, de Alava, 795 puntos. Tercero, Miguel González, de Zaragoza,

779 puntos. Cuarto, E. Ordoña, de Alava, 774. Quinto, Angel del Moral, Castilla, 744.

En esta reunión fué descalificado el levantador internacional Ignacio Almau, de Zaragoza, por movimiento antirreglamentario.

Se batieron en la reunión 16 records de Alava, quedando homologados ocho de ellos.

## Para evitar tantos accidentes automovilísticos

### PRUEBAS TECNICAS DE UN LIQUIDO ININFLAMABLE

PARIS, 12. (Afil).— "Autodelta", el departamento de carreras de la firma italiana "Alfa Romeo", ha realizado pruebas de gran importancia para la seguridad de los pilotos en el circuito de Montlhéry, (cerca de París) según se anunció hoy en la capital francesa.

El experimento consistía en la utilización de un depósito de gasolina con un revestimiento exterior adecuado y, en el interior, la presencia de un líquido ignífugo que, en caso de explosión, se mezcla con el carburante. Se provocaron explosiones en coches cuyos depósitos tenían solo gasolina y otros dotados del mismo accesorio, pero acondicionado según el sistema inventado por el ingeniero de "Autodelta", Carlo Chiti. Solo los primeros se incendiaron.

La prueba fue realizada a petición de los miembros de la comisión deportiva internacional y de la federación automovilística internacional.

## Natación

### Internacional

## ESPAÑA Y FRANCIA COMPETIRAN EN TRES ESPECIALIDADES EN 1972

PARIS, 12 (Afil).— La federación francesa de natación acaba de publicar la lista de pruebas internacionales en que Francia participará en 1972, al término de su asamblea general que finalizó sus trabajos en París el sábado por la noche.

En la lista figura el España-Francia "B" masculino, que tendrá lugar los 5 y 6 de agosto en Valencia y el Francia-España femenino que se disputará los días 13 y 13 del mismo mes en Toulouse. Se incluyen igualmente el encuentro España "A"—Francia "B" de saltos a trampolín— el 5 y el 6 de agosto en Benidorm y el torneo de las seis naciones de water-polo (juveniles) del 31 de marzo al 2 de abril en Barcelona.

## La Copa del Mundo de Esquí

### \* VICTORIA DE SCHRANZ EN VAL D'ISERE

VAL D'ISERE, 12 (Afil).— La clasificación del descenso masculino de la Copa "Henri Oreiller" del criterium internacional de la primera nieve, valadero para la Copa del Mundo:

- 1.— Karl Schranz (Austria), 2-06-58
- 2.— Heini Messner (Austria), 2-06-87
- 3.— Michel Daetwyler (Suiza), 2-06-90
- 4.— Karl Cordin (Austria), 2-07-22
- 5.— J.D. Daetwyler (Suiza),

### Con 15 años

### \* 5 RECORDS MUNDIALES DE NATACION

SIDNEY, 12 (Afil).— La australiana Shane Gould ha batido hoy el record mundial femenino de 1.500 metros libres, al nadar dicha distancia en 17 minutos, 0 segundos y 6/10.

El record anterior lo poseía la norteamericana Gathy Calhoun en 17-19-2/10.

Shane, una muchachita rubia de 15 años, ha dado una vez más pruebas de ser la mejor nadadora de todos los tiempos en estilo libre, poseyendo 5 récords.

# LOCHE, "EL INTOCABLE" ORGANIZO SU "SHOW"

## \* CONSERVA SU CORONA MUNDIAL TRAS DERROTAR A CERVANTES

BUENOS AIRES, 12 (Afil).— El boxeador argentino Nicolino Locche, campeón del mundo de los pesos "welter juniors", revalidó su título al vencer por puntos —fallo unánime— al "challenger" colombiano Antonio Cervantes, "Kid Pambe" en un combate a quince asaltos disputado por el título mundial en el estadio bonaerense del "Luna Park", abarrotado de espectadores.

Arbitró el "match" José Gómez, de nacionalidad argentina. Fueron jurados, Stern, Barbe y Allende. Los tres coincidieron en dar a Locche como ganador.

El campeón hizo un buen combate, siempre a la defensiva, esquivando con felina agilidad —de piernas y cintura—, bajando la guardia constantemente, incitando al "challenger", que trabajó con decisión y empuje, lanzando sus dos brazos una y otra vez en "swings", "ganchos" e "uppercuts" o golpes de abajo a arriba, evidenciando una gran forma física pero sin lograr tocar al "intocable" —como le llaman sus compatriotas— Nicolino Locche, que hizo realmente de la pelea un "show".

En el quinto "round", un cabezazo involuntario del retador provocó una hemorragia nasal al campeón, que le molestó bastante a lo largo de los seis asaltos restantes. Así y todo, el boxeador argentino prosiguió hasta el final su magnífica exhibición.

Esta fué la quinta vez que el púgil argentino pone en juego su título desde que se consagró campeón del mundo al derrotar al japonés Paul Takeshi Fuji en Tokio el 12 de Diciembre de 1.968.

Locche es el campeón mundial más antiguo de todos los actualmente en posesión de sus coronas y el que más veces ha defendido su título.

Solo fué derrotado dos veces —por Vicente Derado y Abel Laudonio— en más de cien combates. Sus dos únicos vencedores fueron batidos por él en peleas posteriores.

Al término del "match" el presidente Lanusse, a través del secretario de prensa y difusión de la presidencia de la nación, felicitó al boxeador por su brillante pelea.

Me voy a casar el próximo día 6 de Enero, pero he pedido la baja desde el 27, con el fin de arreglar los últimos asuntos, concediéndome la empresa y queriendo liquidarme. Sin embargo no estoy muy de acuerdo con lo que me quiere dar de dote. ¿Cuánto me pertenece?

De acuerdo con el Decreto de Agosto de 1970, y con su disposición final, a partir del 1 de Enero, todas las trabajadoras que cesen por matrimonio, tendrán derecho a un dote equivalente, al menos, a tantos meses de salario de cotización como años lleven trabajando, con un máximo de seis mensualidades. Hay Reglamentaciones que ponen dotes más altas. Sin embargo el problema tuyo me parece que es el siguiente: si se debe considerar rescindido el trabajo desde la fecha en que te vas de la empresa o desde

la boda. Creo que de acuerdo con la jurisprudencia de la cláusula más favorable, se debe entender que lo rescindes con motivo de la boda y, por tanto, con

efectos desde la misma. De ahí el que tengas derecho, como mínimo, a un mes de salario de cotización por año trabajado con un máximo de seis meses.

**El mundo del trabajo**

# GANAR el PAN...

Prepara y redacta el Grupo de Letrados FORUM

## SENTENCIAS DE MAGISTRATURA DESPIDO IMPROCEDENTE POR HABER SIDO DETENIDO

**E**l trabajador Luis Pérez, fué detenido por haber atropellado a una señora mayor con la moto, cuando se dirigía al trabajo. Tras estar los tres días en Comisaría, pasó al

Juzgado, donde el Juez ordenó el ingreso en la cárcel, saliendo posteriormente bajo fianza de 15.000 pesetas. La esposa del trabajador, al día siguiente de pasar su esposo a Comisaría, fué a la empresa a comunicarle lo

sucedido, haciéndolo delante de un miembro del Jurado. Cuando el trabajador salió en libertad (cerca de un mes después de haber atropellado a la señora mayor), intentó volver al trabajo y, al enganchar, le dijo el Director que no lo hiciera, entregándole en ese momento una carta de despido por presunta falta al trabajo durante más de tres días seguidos, de acuerdo con lo dispuesto en el art. 95 de la vigente Ordenanza del Metal.

El trabajador no conforme con tal despido, presentó demanda ante Magistratura, celebrándose, mientras se señalaba la vista de su demanda por despido, el juicio por el atropello de la anciana, juicio que fué sobreseído en aplicación del Indulto concedido en el Primero de Octubre del presente, por ser el atropello antes del 24 de Septiembre de 1971.

La sentencia dictada ha estimado improcedente el despido, extendiéndose en una serie de consideraciones sobre la Interpretación del art. 96 de la misma Ordenanza del Metal que, en aras de brevedad, podemos resumir en dos partes.

En la primera, el Magistrado señala que, hasta tanto no hubiese sentencia en el juicio que se seguía sobre el trabajador, la empresa no podía despedirlo, a no ser que, en la fecha del juicio por despido, la empresa pudiese probar mediante sentencia en firme (es decir, que no tuviese ya recurso alguno), que había sido culpable del atropello.

En la segunda el Magistrado señalaba que, precisamente, y en el caso que le ocupaba, lo que había ocurrido era lo contrario, es decir, que había sido absuelto el trabajador; pero aún cuando hubiese sido condenado por el Juzgado, si el trabajador hubiese recurrido a la Audiencia (y por tanto la sentencia no era aún firme), debería declararse igualmente improcedente el despido, dado que cabía la posibilidad de que por la Audiencia hubiese sido absuelto por lo que, caso de declararse procedente el despido, se le hubiese causado un grave perjuicio, sin ninguna base legal.

Resaltamos que sentencias de este tipo han sido dictadas ya infinidad de veces desde la entrada en vigor de la vigente Ordenanza Laboral Siderometalúrgica, es decir, desde Agosto de 1970, que es el único gremio que arbitra tal solución, en tanto que si el trabajador, por ejemplo, hubiese sido de la construcción o del comercio, el Magistrado hubiese tenido que declarar el despido procedente por no existir en ninguna otra Reglamentación u Ordenanza una disposición análoga al art. 96 de la del Metal.

### \* VACACIONES EN LA INCORPORACION AL SERVICIO MILITAR

**O**TRO trabajador de otra empresa del metal fue llamado a cumplir el servicio militar, incorporándose a filas en el llamamiento de febrero, sin haber disfrutado de vacaciones, y siendo licenciado en abril del año siguiente. A primeros de mayo vuelve a la empresa y, cuando llega el período de vacaciones solicitada de la misma que le de los 20 días naturales que la Ordenanza del Metal marca. La empresa dice que tan sólo debe darle la parte proporcional desde el 1 de Mayo, en que se incorporó, hasta el 1 de Agosto, en que debe empezarse. Es decir, 5 días tan sólo. El trabajador, que disfrutó, pero no contento con ello hizo una reclamación a Magistratura para que por la misma se señalase el derecho que tenía a disfrutarlas enteras, como los demás compañeros.

La Magistratura ha dictado sentencia en la que, recogiendo textualmente lo señalado en el art. 63 de la Ordenanza, por considerar que al irse al servicio militar el trabajador seguía perteneciendo a la plantilla de la empresa, y de acuerdo con el art. 59 de la misma Ordenanza, debería disfrutar sus vacaciones enteras, alegando, además, la sentencia que, dado que, aun sin trabajar, de acuerdo con dicha disposición legal tiene derecho a las pagas extras, con mucha mayor razón tiene derecho a las vacaciones, máxime cuando así viene determinado en la Ordenanza.

### NOS DICEN las EMPRESAS

Sr. D. Eduardo Fuembuena Comín  
Director de ARAGON/exprés  
Marcial, 2 - Zaragoza

Muy Sr. mío:

En relación con la noticia aparecida en su periódico el día 6 del corriente página 8, la Dirección de ILASA juntamente con el Jurado de Empresa, ponen en su conocimiento que no es cierto que el paro a que se refiere tal noticia, fuera debido a la tardanza en aprobar el convenio por parte de la Empresa, ya que tal convenio ni siquiera ha sido redactado por parte del Jurado ni presentado a la misma.

Con este motivo le saluda atentamente.

POR LA EMPRESA:  
A. Lafuente - J. Ballestín

POR EL JURADO DE EMPRESA:  
(Varias firmas)

### \* Aumenta el paro

Según los informes periódicos del Instituto Nacional de Estadística, continua aumentando el paro laboral, y al finalizar el mes de Noviembre el total estimado ascendía a 254.240 personas, cifra que supone un aumento de más de 34.000 sobre el estimado al finalizar el mes de septiembre, es decir un incremento superior al 13 por 100 en tan sólo dos meses.

Las provincias afectadas por el paro son: Madrid con 30.332 parados; Barcelona 26.087; Málaga 19.806; Sevilla 18.000; Zaragoza 14.756; Cádiz 13.432; Córdoba 10.900; Jaén 10.130 y Valencia 9.020.

Los sectores más afectados por el paro son: la construcción con 78.010 parados, industria con 80.364 y agricultura con 58.716. El sector menos afectado es el de servicios, con 37.150. Teniendo en cuenta que los trabajadores del sector de la construcción, a nivel nacional, ascienden a cerca de 1.500.000, el paro del sector supera el 5 por 100.

Junto a estas cifras, ya de por sí elevadas, habría que añadir las de paro encubierto que afecta sobre todo a los pluriempleados; la supresión de horas extras, el trabajar sin prima, etc., causando todo ello un grave perjuicio a la economía nacional y, sobre todo, a los trabajadores que se encuentran en tal situación, situación que, según vemos de las cifras anteriores, supone un incremento de 17.000 parados más cada mes. Esperamos que pronto se toque fondo.

### \* Medidas de reactivación

Aun cuando el tema no es estrictamente laboral, dada la íntima conexión con la noticia anterior, hemos de destacar la siguiente noticia. Por una Orden del Ministerio de Hacienda se ha anunciado que el 7 por 100 de todas las inversiones productivas que se comprometan y realicen entre 2 de Diciembre de 1971 y Junio de 1972, se descontarán de los impuestos que sobre rendimiento de las sociedades deban pagar las empresas. Ello quiere decir que si una empresa invierte en dicho período 100 millones y tenía que pagar de impuestos 7 millones, no deberá pagar nada por ser justo el 7 por 100 de la inversión efectuada. Aún cuando, según fuentes allegadas a los sectores de Crédito Oficial, tal medida pueda suponer que Hacienda deja de ingresar muchos cientos de millones (se habla incluso de 3.000 millones), en los mismos sectores se tiene tal sacrificio por bien hecho si con ello se reactiva la atonía general de las inversiones productivas en nuestro país, con el consiguiente aumento de puestos de trabajo y, por tanto, reducción de la sombra del paro.

### \* La Seguridad Social se perfecciona

Por el Consejo de Ministros se ha aprobado un proyecto de Ley, que inmediatamente se ha remitido a las Cortes, con el fin de mejorar las pensiones de todos los mutualistas, incrementar los posibles pensionistas, aumentar las pensiones que ya se cobraban, incrementar lo percibido por el seguro de desempleo y durante la baja por enfermedad, y, sobre todo, intentar lograr, progresivamente (la propia ley dice que su entrada gradual será en el plazo de cuatro años) que se cotice a la Seguridad Social por el salario real y no por el salario mínimo.

Como el Sr. Ministro dijo el pasado martes, día 7, es uno de los indudables deberes de justicia social lograr todo lo anterior pero, especialmente, lo último, dado que, como ha señalado la propia Secretaría General Técnica del Ministerio de Trabajo, desde la implantación de los sucesivos decretos de salarios mínimos, es decir, desde 1963, la separación entre el salario de cotización y el salario real era cada vez mayor para los sectores más favorecidos, en tanto que el peonaje, sometido en su mayor parte a los sucesivos salarios mínimos, se veía obligado a contribuir con una pesada carga al sostenimiento del edificio de la Seguridad Social. Es de destacar que una de las medidas, lógica por otra parte, que pretendían implantar la nueva Ley, es la reducción de las cuotas que se paguen, por incrementarse sustancialmente la base imponible al aproximarse a los salarios reales.

Aplaudimos este proyecto y rogamos de nuestros Procuradores en Cortes, especialmente de los Familiares de nuestra región, que sean los mantenedores más lúcidos del proyecto, esperando se convierta en disposición legal a la mayor brevedad posible.

### \* Ilasa

El pasado jueves se celebró en el Sindicato del Metal la conciliación sindical entre los dos trabajadores despedidos y la empresa sin avenencia. El juicio se ha señalado para el próximo día 23, a las 10 de la mañana, en Magistratura de Trabajo. El mismo día está también señalada la vista de la reclamación interpuesta por más de 200 trabajadores de la empresa en relación con el abono de las horas extraordinarias que, según estiman, han sido abonadas mal. Dada la trascendencia del juicio procuraremos informar ese mismo día sobre el desarrollo de la vista oral.

### \* El coste de vida

—La revista "Acción Social Empresarial", en su último número, afirma que el coste de la alimentación de un matrimonio con dos hijos, en Zaragoza, supone 168,35 ptas. diarias. Teniendo en cuenta que los gastos de alimentación vienen a suponer alrededor de un 60 por 100 del coste de vida, nos hallamos con el hecho de que el presupuesto de vida mínimo de un matrimonio con dos hijos es de 275 ptas. Comparemos esto con el salario mínimo (136 ptas. diarias), el de desempleo (102 ptas. diarias) o el del peón de la construcción, según convenio (170 ptas. diarias).

# HUESCA

## expres

(Servicio especial de "ARAGON/expres")

## ¿Se creará una Escuela de Ingeniería Técnica en Huesca?



Cuando España entera está embarcada en la gran empresa de la Cultura, cuando en el presupuesto de Educación Nacional se barajan miles de millones, tiene que volver al primer plano de la actualidad un viejo problema: Huesca, capital de una provincia de esplendoroso porvenir, no cuenta con un solo centro de rango universitario.

Junto a ella, Lérida —provincia de muy parecidas características y posibilidades semejantes— disfruta desde hace tiempo, de una facultad de Derecho, está en gestiones para crear otra de Filosofía y tiene ya concedida una Escuela Superior de Ingenieros Agrónomos. Algo por el estilo podemos decir de Gerona y Tarragona.

Ante esta desigualdad no hay más remedio que preguntarse qué es lo que tendrá Aragón que siempre vamos a remolque de las demás regiones. ¿No tendremos la culpa los propios aragoneses?

En la referencia de la última sesión de la Cámara de Comercio e Industria de Huesca, leemos que el Vocal Cooperador, Sr. García Rosales, informó que había mantenido un cambio de impresiones con el Delegado de Industria de Barcelona "considerando conjuntamente" la posibilidad de establecer en Huesca una Escuela de Ingeniería Técnica en la especialidad de Electricidad, dada la importancia de este sector en la provincia.

¿Cómo es posible, señor, que sea el Delegado de Industria de Barcelona —nuestro agradecimiento a este caballero por su interés— el que se preocupe y apoye el establecimiento de un Centro de esta índole en Huesca? ¿Es que Zaragoza, como provincia hermana, no está en la estricta obligación de apoyar cualquier iniciativa, para de donde parta, que redunde en beneficio de Aragón? ¿Cómo es posible que Huesca no revuelva Roma con Santiago para conquistar esta meta —una Escuela de Ingeniería Técnica— que dado el nivel de la Educación en España, es hoy una aspiración mínima?

Estas cosas nos duelen en el corazón, como nos duele que ni Huesca ni Teruel tengan, por lo menos, un Colegio Mayor u otro símbolo análogo que reafirmara la unidad aragonesa, en la Universidad de Zaragoza. Y así nos luce el pelo.

Se dice que "Aragón no sabe pedir". Y nos quedamos tan anchos. Uno opina que ya es hora de que aprendamos. El maná cayó hace miles de años, y lo más probable, es que el fenómeno no vuelva a repetirse hasta la consumación de los siglos.

LAURENTIS

# "El "minipueblo", un problema del Alto Aragón

Se ha gastado tanta tinta en torno a este problema, que ya no sabe uno cómo enfocar la cuestión.

Sin embargo, allí está. A fuerza de machacar parece ser que se va tomando conciencia. No sólo es necesaria ésta. Son imprescindibles las soluciones aunque, de momento, parezcan un poco duras.

La provincia de Huesca cuenta con trescientos y pico poblados, una gran mayoría con censo que no rebasa los doscientos habitantes. Todos con su único sostén basado en la agricultura.

La administración hace un gran esfuerzo por unificar los servicios, creando municipios de nueva planta que agrupan a estos minipoblados.

Pero no basta. Nuestras comunidades están seriamente dañadas por la peor enfermedad que puede sufrir un pueblo: Están desmoralizados.

En ellos va faltando su mejor pujanza, el elemento humano, la savia juvenil, que llene con nuevas ilusiones la vida comunal.

Y aquí creemos que radica el gran fallo direccional. Debe mentalizarse al campesino, debe enseñársele a dejar las formas de cultivo arcaicas y de escasa rentabilidad. Debe orientársele hacia nuevas formas de explotación para que su esfuerzo no resulte baldío.

Da pena observar en nuestra provincia grandes zonas, incluso en los nuevos regadíos, donde por falta de orientación de mercados, a se soramiento de

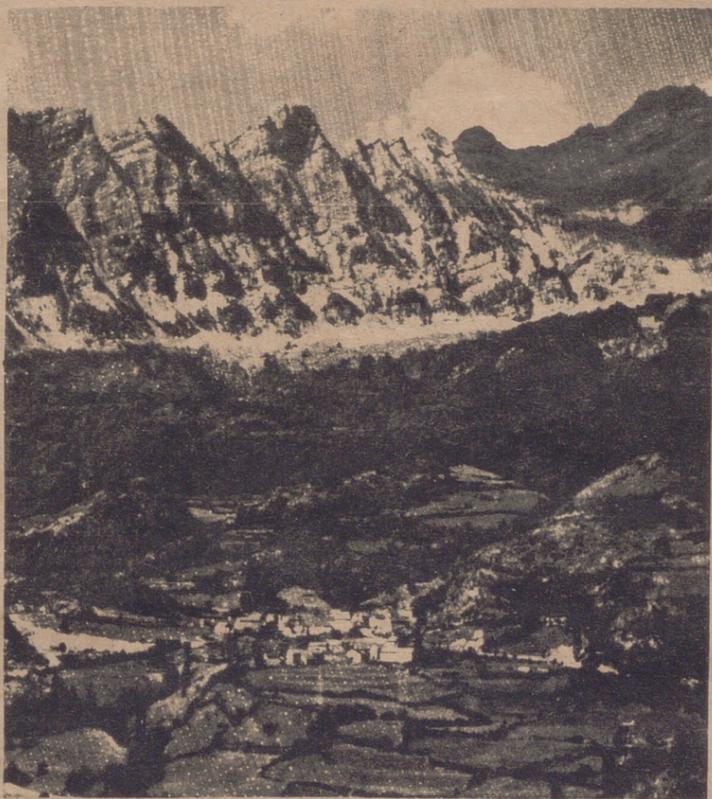
altura y protección adecuada, los agricultores dejan excelentes tierras productivas en ciclos monótonos de cultivo de cereal.

Hay que desarraigar también, y es labor de enseñanza, la tendencia individualista, producto de la ancestral desconfianza del hombre del campo, en muchas ocasiones por desgracia, totalmente justificada.

En nuestros pueblos hay que hacer equipos. Hay que agrupar los esfuerzos. Y hay que hacer que estos esfuerzos tengan una adecuada compensación. Para ello, hay que preparar capitanes, auténticos hombres de empresa agrícola, que con su preparación, con su capacidad, arrastren hacia nuevas metas a estos hombres del campo, que se hallan desorientados, desalentados y desperdigados.

Solo así, culturizando nuestros pueblos, haciendo que sus hombres jóvenes vuelvan a encariñarse con el campo, porque con su esfuerzo reconocido, lograremos que el agro oscense, como casi todo el agro español, proporcione al agricultor una vida digna de ser vivida.

PERPENA



## JAVIER TOMELO,

## UN OSCENSE

## IGNORADO

## en su TIERRA

Javier Tomeo Estallo, es un joven novelista que ha logrado triunfar lejos de su tierra. Nació en Quincena, aldea cercana a Huesca, situada en las faldas del castillo de Montearagón, fortaleza muy vinculada a la historia de Huesca, hoy en ruinas y olvidada.

Estos días, Javier Tomeo, es noticia en toda España pues acaba de aparecer su novela "El Unicornio". Esta novela, ganadora del último certamen literario "Ciudad de Barbastro" y premiada con 125.000 Ptas., acaba de ser lanzada al mercado por la Editorial Bruguera.

De él, se está ocupando la crítica literaria del país, volcándose en elogios, y alabando la genialidad y madurez de este joven escritor oscense. Ya antes obtuvo dos éxitos de crítica, con sus novelas "El Cazador", publicada por Ediciones Marte, y "Ceguera al azul" de Ediciones Picazo.

Es una pena que los medios de información locales, no se hagan eco de estos oscenses que triunfan y pisan fuerte en la vida nacional, y sus éxitos permanezcan casi ocultos para la mayoría de sus paisanos, y sobre todo, como en el caso de Javier Tomeo, que no duda en manifestar el cariño hacia su tierra, viniéndola a visitar cuantas veces se le permitan sus ocupaciones, y pregonando sus excelencias fuera de su patria chica. Actualmente, es Director de prensa y publicidad de la casa "Hispano Olivetti", vive en Barcelona, desde donde sigue paso a paso la vida de Huesca. Piensa publicar próximamente otra novela. Sinceramente le deseamos mucha suerte.—B.

Fernando BERNUES.

## COSAS de mi CIUDAD

# Guardias, multas y todo eso

En Huesca, si comparamos con lo que ocurre en otras ciudades, no existen, por ahora, problemas de circulación ni de aparcamiento realmente. Los grandes embotellamientos no suceden muy a menudo y, si se producen, se disuelven rápidamente. En cuanto al problema de aparcamiento, es más bien aparente que real, ya que solo se produce por ese afán que tenemos todos de aparcar en el centro de la ciudad cuando a pocos metros lo que sobra es sitio.

Este afán de centralismo que tenemos a la hora de aparcar, nos obliga a veces a hacerlo en zonas prohibidas, ya que, las que son aptas, están completamente llenas. Y aquí empieza el tema que nos ocupa.

En iguales condiciones, o sea, en dos coches, mal aparcados, no

es extraño ver que uno está multado y otro no. ¿Por qué? Pues porque un vehículo pertenece a un señor que tiene bula y el otro es de un desconocido.

Esta situación hace que los guardias se tengan que oír cosas, no precisamente muy agradables, por parte de quienes sufren las consecuencias de esa discriminación.

Estos caballeros privilegiados deberían predicar con el ejemplo aparcando correctamente y, después, si algún guardia despistado les denuncia por hacerlo de forma incorrecta, no abrumarlo con esa frase (¿Pero es que no sabe Vd. quien soy yo?), tan corriente en boca de algunos. Lamentable, pero cierto.

# MUSICA

expres **Escribe: JOSECHU**



**LOS CREADORES DE "MISALUBA" A ESPAÑA**

La casa grabadora de "CYAN", los muchachos de "Misa Luba", nos ha anunciado su próxima visita a nuestro país. Al mismo tiempo nos ha comunicado la estupenda acogida que ese comercialísimo tema está recibiendo en Alemania en Inglaterra y en Benelux. Pues nada, que siga... Y a ver si por una vez los anuncios de inminentes visitas se confirman porque en lo que va de año, de haberse cumplido todas las aseguradas, habrían pasado por aquí más figuras que por el Olimpia.

## "EL CHICO DE LA ARMONICA" HIZO EL MILAGRO

**M**ICKY, el "hombre de goma", el "Loco Micky" o como prefieran ustedes llamarle, canta en su último disco a Fernando Arbex. "El chico de la armónica" que compuso el ex-brinco supone el comienzo de una nueva etapa para Micky, que últimamente estaba, el pobre, un tanto apagado.

La canción no tiene demasiadas pretensiones, pero resulta agradable. Y esto, a fin de cuentas, ya es algo. De ella y de sus proyectos no habla Micky.

## 5 RESPUESTAS "EN SERIO"

—¿Te vas a tomar en serio, desde ahora la música?

—Sí, sí, sí y mil veces sí. (lo afirma tan rotundo, que cualquiera se atreve a decirle nada...)

—¿Qué harás con la radio?

—Agradecerle la oportunidad de creer en mí, como hombre del medio.

—¿Hay "espantada"?

—Estoy estudiando la posibilidad de una excedencia, ya que mi carrera como cantante estaba un poco marginada.

—¿Te ha influido "El chico de la armónica"?

—Por supuesto, tiene demasiadas virtudes para



**MICKY "EN SERIO"**

abandonar el mundo del disco. Este tema es totalmente distinto a todos los que he hecho y rompe un poco la imagen que tiene el público de Micky.

—¿Y si te llama T. V. E. para algo?

—Por ahora apareceré tan solo como cantante.

Todo demasiado "en serio" para ser Micky, ¿o no?



## EXPECTACION ANTE EL NUEVO DISCO DE RAIMON



Acaba de regresar de su tourne por Sudamérica, Raimon. Han sido muchos los kilómetros que el cantante de Játiva ha recorrido en tierras americanas. Y, además,

—según las primeras informaciones— en medio del triunfo más rotundo.

A su llegada a España, Raimon ha manifestado su intención de grabar un nuevo L. P. Los temas al parecer ya están elegidos, como siempre, la mayor parte serán de su firma, pero también incluirá algún texto de Ausias March.

La aparición del disco se aguarda en todos los medios artísticos con gran interés. Lógico si se tiene en cuenta que la trayectoria de Raimon está cuajada de tristes incidentes, unas veces originados por sus problemas con la censura y otras por la incomprensión de ciertos sectores del público. Hoy por hoy, Raimon sigue siendo en su país un cantante "maldito".

¿Hasta cuando?



**PARA "ONE WORLD"**

## UN LANZAMIENTO "A LA AMERICANA"

Pete Rivera, John Persh, Kenny James, Ed Guzman, Rod Richards y Gil Bridges, forman "Rare Earth", uno de los más importantes grupos americanos. Para dar continuidad al éxito que alcanzaron con temas como "Get Ready", "Ecology" o "Satisfacción guaranteed", lanzan ahora un álbum —"One World"— en línea

"rock" que contiene 8 interesantes canciones.

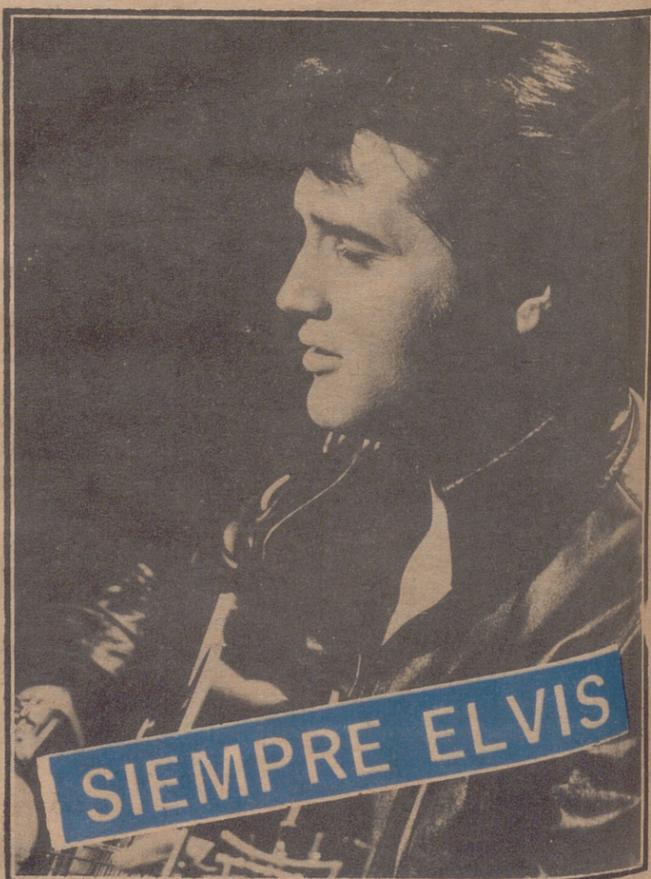
Pero de todas ellas, una nos ha llamado especialmente la atención; es el famosísimo "What'd I Say" de Ray Charles, un tema superclásico en la música actual. Como dato curioso añadiremos que el "slogan" ideado para la promoción de este "One

World" es: "Rare Earth Day" que traducido al español quiere decir "Día Rare Earth". Con el se han fabricado miles de insignias, carteles y otros objetos. En definitiva, el gigantesco potencial publicitario U. S. A. al servicio de un buen disco.

Los resultados seguro que no se hacen esperar.

## Así van los discos DE DISCO-EXPRES

1. (1) —MAMMY BLUE ... Pop Tops (9)
2. (3) —EAT AT HOME ... Paul & Linda McCartney (8)
3. (6) —TIENES UN AMIGO ... James Taylor (9)
4. (2) —HELP ... Tony Ronald (24)
5. (7) —BANGLA-DESH ... George Harrison (7)
6. (4) —MAMMY BLUE ... Joel Dayde (8)
7. (5) —SWEET HIGHT-HIKER ... C. C. Revival (16)
8. (8) —SONAR ... Lone Star (11)
9. (12) —GET IT ON ... T. Rex (9)
10. (14) —YO CONFIESO ... Mari Trini (17)
11. (9) —LOWDOWN ... Chicago (16)
12. (10) —MELTING POT ... Booker T. & M.G.'s (15)



**SIEMPRE ELVIS**

Del último L. P. de Elvis Presley publicado en EE.UU., "Love Letters From Elvis", se han extraído las dos canciones que integran su nuevo sencillo en el mercado. "Only Believe" es el título base de la grabación, una balada en la que Elvis muestra lo que en la vertiente romántica son capaces de hacer él y su voz. Y, desde luego, es para oírlo.